

# Mitteilungsblatt

der Gemeinde

## Kammerstein

Albersreuth	Barthelmesaurach	Günzersreuth	Haag	Hasenmühle	Haubenhof
Kammerstein	Mildach	Neppersreuth	Oberreichenbach	Poppenreuth	Putzenreuth
Rudelsdorf	Schattenhof	Volkersgau	Waikersreuth		



**Ausgabe 5**  
**Juni 2018**

Ferienpass im Landkreis Roth	3
Aus dem Gemeinderat	4–5
Weihe der Dorfkapelle Rudelsdorf	6–7
European Energy Award®	8
Kirchweih in Kammerstein	8–9
Rittermarkt und Sagenfest	10–12
Landkreislauf	13
Kirchweih in Günzersreuth	14–15
Kammersteiner Musik-Sommer	16–17
Grundschule Kammerstein	21–22
Feuerwehr Barthelmesaurach	24
Marktplatz	25–26



*Dekan Klaus Stiegler, Pfarrer Hans-Josef Peters, Pfarrerin Daniela Merz, Bürgermeister Walter Schnell und Regionalbischöfin Elisabeth Hann von Weyhern nach einem heftigen Regenschauer in der Dorfkapelle Rudelsdorf.*

## Liebe Leserinnen und Leser,

herzlich lade ich Sie zu den ersten Kirchweihfesten in diesem Jahr ein. Die traditionsreiche Kammersteiner Kirchweih findet vom 29. Juni bis 2. Juli statt. Eine Woche später – vom 5. bis 8. Juli – feiern die Günzersreuther ihre stimmungsvolle Kirchweih. Die Programme finden Sie auf den Seiten 8 und 14. Genießen Sie ein paar unbeschwerte und schöne Kirchweihstage und freuen Sie sich auf gute Begegnungen.

### Dorfkapelle Rudelsdorf geweiht

Ein Höhepunkt in den letzten Wochen war die Weihe der Dorfkapelle Rudelsdorf. Lesen Sie dazu den Beitrag auf den Seiten 6–7. Mein besonderer Dank gilt den vielen ehrenamtlichen Helfern, die zu Sanierung dieses markanten und besonderen Dorfmittelpunkts beigetragen haben.

### Jugendzukunftswerkstatt in der Gemeinde Kammerstein

Der Jugend gehört die Zukunft! – Solche und ähnliche Sätze gehören zu unserem Wortschatz. Wir nehmen Kinder und Jugendliche ernst und wollen im Rahmen einer Jugendzukunftswerkstatt (siehe Seite 23) die Wünsche und Erwartungen unserer Jugend erkunden. Dazu laden wir herzlich ein und freuen uns über eine starke Teilnahme.

### Musik und Kabarett beim Kammersteiner Musik-Sommer an der „Alten Brücke“ in Barthelmesaurach

Ein vielseitiges und ansprechendes Programm bietet in diesem Jahr der Kammersteiner Musik-Sommer. Lizzy Aumeyer, Smokestack Lightnin, die Frankenbänd, Jörg Kaiser oder Age Before Beauty versprechen Unterhaltung und Kultur auf hohem Niveau. Näheres auf den Seiten 16–17. Alle Veranstaltungen finden an der „Alten Brücke“ in Barthelmesaurach, bei schlechtem Wetter in der Event-scheune Zwick in Rudelsdorf statt.

### Viele Besucher beim Sagenfest und Rittermarkt

Die Mittelalterszene boomt! Diese Erfahrung durften wir auch wieder beim Sagenfest und Rittermarkt machen. Ein tolles und vielseitiges Programm hat viele Besucher in die Zeit des Mittelalters versetzt. Lesen Sie dazu den Bericht auf den Seiten 10–12. Mein Dank gilt allen Helfern!

Genießen Sie die Sonne, den Sommer und schöne Feste! Ich freue mich auf unsere nächste Begegnung und grüße Sie herzlichst

Ihr / Euer

*Walter Schnell*

**Walter Schnell**  
Erster Bürgermeister



*Beim Rittermarkt in Kammerstein zählten die Konzerte der Musiker zu wahren Publikumsmagneten. Siehe Seiten 10–12.*



## Der Rathaus- Wegweiser

### Gemeinde Kammerstein

Dorfstraße 10, 91126 Kammerstein  
Telefon 0 91 22 / 92 55 - 0  
Telefax 0 91 22 / 92 55 - 40  
Internet: [www.kammerstein.de](http://www.kammerstein.de)  
E-mail: [info@kammerstein.de](mailto:info@kammerstein.de)

### Bankverbindungen

Sparkasse Mittelfranken-Süd,  
IBAN: DE24 7645 0000 0000 0837 17,  
BIC: BYLADEM1SR5

Raiffeisenbank Roth-Schwabach,  
IBAN: DE21 7646 0015 0000 0049 95,  
BIC: GENODE1SWR

### Leitung der Verwaltung

Walter Schnell, 1. Bürgermeister  
Zimmer 5 92 55 - 15

### Geschäftsleitung, Wirtschaftsangelegenheiten, Bauleitplanung, Straßen- und Wegerecht, Verkehrswesen

Mario Gersler, Dipl.-Verwaltungswirt (FH)  
Zimmer 7 92 55 - 17  
E-mail: [mario.gersler@kammerstein.de](mailto:mario.gersler@kammerstein.de)

### Kämmerei, European Energy Award®, gemeindliche Gebäude, Liegenschaftsverwaltung, Grundstücksangelegenheiten

Stefan Barthel, Verwaltungsfachwirt  
Zimmer 9 92 55 - 19  
E-mail: [stefan.barthel@kammerstein.de](mailto:stefan.barthel@kammerstein.de)

### Bauverwaltung, Flurbereinigung und Dorferneuerung, Tiefbaumaßnahmen, Feuerwehren

Christina Bickel, Verwaltungsangestellte  
Zimmer 2 92 55 - 21  
E-mail: [christina.bickel@kammerstein.de](mailto:christina.bickel@kammerstein.de)

### Oberflächen- und Schmutzwasserkanäle

Alenka Fruntzek, Dipl.-Ing. (FH)  
Zimmer 10 92 55 - 20  
E-mail: [alenka.fruntzek@kammerstein.de](mailto:alenka.fruntzek@kammerstein.de)

### Sekretariat Bürgermeister, Mitteilungsblatt, Kindertagesstätte

Helga Ohr, Verwaltungsangestellte  
Zimmer 6 92 55 - 16  
E-mail: [helga.ohr@kammerstein.de](mailto:helga.ohr@kammerstein.de)

### Standesamt, Personalangelegenheiten

Andrea Riepel, Verwaltungsfachwirtin  
Zimmer 10 92 55 - 11  
E-mail: [andrea.riepel@kammerstein.de](mailto:andrea.riepel@kammerstein.de)

### Gemeindekasse:

Christl Dunger, Verwaltungsangestellte  
Zimmer 2 92 55 - 12  
E-mail: [christl.dunger@kammerstein.de](mailto:christl.dunger@kammerstein.de)

### Soziale Angelegenheiten, Kultur und Tourismus, Ferienprogramm, VHS N.N.

### Melde- und Passamt, Gewerberecht

Katharina Gentz, Verwaltungsfachangestellte  
Zimmer 1 92 55 - 10  
E-mail: [katharina.gentz@kammerstein.de](mailto:katharina.gentz@kammerstein.de)

### Steuern und Gebühren, Gewerbesteuer

Katrin Nutz, Verwaltungsangestellte  
Zimmer 9 92 55 - 22  
E-mail: [katrin.nutz@kammerstein.de](mailto:katrin.nutz@kammerstein.de)

### Kindertagesstätte Kammerstein Kinderkrippe+Kindergarten

Natascha Danninger, Leiterin  
Telefon 0 91 22/1 42 20  
E-mail: [kita@kammerstein.de](mailto:kita@kammerstein.de)

### Kindertagesstätte Kammerstein Kinderhort

Joana Elmer, Hortleitung  
Telefon 0 91 22/8 52 19  
E-mail: [kita@kammerstein.de](mailto:kita@kammerstein.de)

### Grundschule Kammerstein

Edith Katheder, Rektorin  
Telefon 0 9178/52 35  
E-mail: [Grundschule@kammerstein.de](mailto:Grundschule@kammerstein.de)

### Bauhof/Kläranlagen

Horst Schneider, Bauhofleiter  
Telefon 0 91 22/1 88 56 91  
E-mail: [bauhof@kammerstein.de](mailto:bauhof@kammerstein.de)

### Volkshochschule (VHS) Kammerstein

Andrea May  
Telefon 0178 / 3270912  
E-mail: [vhs-aussenstelle@kammerstein.de](mailto:vhs-aussenstelle@kammerstein.de)

### Wasserzweckverband Heidenberggruppe

Bernd Scheer, Wassermeister  
Inge Lehner, Verwaltungsangestellte  
Telefon 0 91 78 / 8 64

### Öffnungszeiten:

der Gemeindeverwaltung Kammerstein  
Montag 8:00 – 12:00 Uhr  
Dienstag 14:00 – 18:00 Uhr  
Mittwoch 9:00 – 12:00 Uhr  
Donnerstag 8:00 – 12:00 Uhr  
Freitag 8:00 – 12:00 Uhr

**Wir bitten freundlich um Beachtung der Öffnungszeiten. Dies ist erforderlich, weil wir mehrere Teilzeitkräfte beschäftigen, häufig auch Außen- und Behördentermine wahrnehmen und gleitende Arbeitszeit haben.**

Um unnütze Wartezeiten zu vermeiden, bitten wir Termine mit Bürgermeister Walter Schnell möglichst vorher zu vereinbaren.

Bitte besprechen Sie auch Termine, die außerhalb der Besuchszeiten liegen, vorher mit dem in Frage kommenden Sachbearbeiter.



## Aus dem Standesamt

### Geburten:

11.04.2018  
**Luca Phia Buchwald**  
Nördlinger Straße 6, Barthelmesaurach

26.04.2018  
**Paulina Reichel**  
Putzenreuth 2

05.05.2018  
**Leni Nadine Nutz**  
Alexanderstraße 6, Oberreichenbach

16.05.2018  
**Paul Theo Mateja**  
Kirchenweg 7, Kammerstein

18.05.2018  
**Timo Reinlein**  
Windsbacher Straße 1, Rudelsdorf

### Eheschließungen:

22.05.2018  
**Jonathan Decker und  
Lisa Vergé**  
Amselstraße 5 A,  
Barthelmesaurach

### Sterbefälle

29.04.2018  
**Anna Margaretha Wirth**  
Günzersreuth 6  
  
04.05.2018  
**Georg Hermann Westphal**  
Am Hirtenberg 2,  
Barthelmesaurach  
  
24.05.2018  
**Johann Georg Schwab**  
Wiesenstraße 6, Rudelsdorf



## Peter Karstens Bestattungen GmbH



Alles vertrauensvoll in einer Hand.  
– Anruf genügt – jederzeit dienstbereit  
Hausbesuche, Erledigung  
aller mit einem Sterbefall  
verbundenen Formalitäten.

Reichenbacher Straße 19 Am Birkenhang 4  
91126 Schwabach 91126 Kammerstein  
Telefon (0 91 22) 1 79 44





## FERIENPASS im Landkreis Roth

Freibad, Spielbus, Mini-Roth

### Der Ferienpass 2018 des Landkreises Roth ist da

Ab sofort ist der Ferienpass des Landkreises Roth erhältlich. Im vergangenen Jahr wurden rund 7600 Ferienpässe an Landkreiskinder, Kinder der Stadt Schwabach und Touristenkinder abgegeben. Diese Zahl ist ein Beweis für die Attraktivität und große Beliebtheit der Angebote zur Freizeitgestaltung in den Sommermonaten. In diesem Jahr ist der Ferienpass von Beginn der Pfingstferien bis zum Ende der Sommerferien, also vom 19. Mai bis 10. September, gültig.

In über 100 Einrichtungen, wie Freibädern, Minigolfplätzen, Hochseilgärten, Freizeitparks oder dem Erfahrungsfeld zur Entfaltung der Sinne in Nürnberg, erhalten Kinder kostenfrei oder ermäßigten Eintritt.

KJR-Vorsitzender Simon Volkert weist auf eine ganz besondere Aktion im Sommer hin. „Bereits zum zehnten Mal nach 30 Jahren findet die Aktion Mini-Roth statt. Durch die Kooperation von Landkreis und Stadt Roth mit Unterstützung der Sparkasse Mittelfranken-Süd können wir Kindern ab sechs Jahren dieses tolle Erlebnis bieten.“ In vielen Werkstätten, Ateliers und Betrieben können die kleinen Besucher unter Anleitung von Künstlern und Handwerkern in die Rollen von Bäckerin, Schreiner oder Schmied schlüpfen. Mit den verdienten Mini-Roth-Euro können die Kinder ihre selbst hergestellten Produkte erwerben und mit nach Hause nehmen.



Was man mit dem neuen Ferienpass alles erleben kann, stellten die KJR-Macher (Vorsitzender Simon Volkert, Anja Völkl und Reinhold Stadler) Landrat Herbert Eckstein (v.r.) vor.  
Foto: Abt

Der Ferienpass bietet außerdem attraktive Erlebnistage für die ganze Familie, zum Beispiel Kindermuseumstage, einen Tag auf dem Erlebnisbauernhof in Massendorf, Fledermausexkursion am Rothsee oder einen Skulpturenworkshop.

#### Jugendpass für Jugendliche

Speziell für Jugendliche gibt es einen Jugendpass mit zahlreichen altersgerechten Veranstaltungen. Der Jugendpass ist ab zwölf Jahren zusätzlich und kostenlos zum Ferienpass erhältlich. Hier geht es vor allem sportlich hoch her, beim Besuch im Klettergarten, beim Segeln oder im Kanu auf der Pegnitz. Wer die Schulbank drücken möchte kann sich zum Babysitter mit offiziellem Zertifikat ausbilden lassen.

Genaue Informationen können im Programmheft oder ab Mitte Mai auf der homepage [www.kjr-roth.de](http://www.kjr-roth.de) unter Kre-Aktiv in den Ferien nachgelesen werden.

In Kooperation mit den gemeindlichen Ferienprogrammen finden Gastspiele, wie Kindertheater, Kinderliedermacher und Zauberer, so-

wie Workshops, wie Holz- und Glaskunst, Töpfern oder Trommeln, statt. Eine besondere Aktion wird auch in diesem Jahr wieder die Nachtführung durch den Nürnberger Tiergarten sein. „Es freut uns ganz besonders, dass durch den Zuschuss des Landkreises Roth der Ferienpass wieder für fünf Euro pro Kind erworben werden kann“, so KJR-Vorsitzender Simon Volkert. „Ab dem dritten Kind einer Familie ist der Ferienpass umsonst erhältlich. Kinder, die in einer Arbeitslosen-II-Empfängergemeinschaft leben, können den Ferienpass kostenlos bei der ARGE abholen.“

Der Ferienpass kann ab sofort in allen Filialen der Sparkasse im Landkreis Roth und in Schwabach gekauft werden, ebenso in den Filialen der Raiffeisenbanken, bei den Stadt-, Markt- und Gemeindeverwaltungen oder im Landratssamt Roth und der Geschäftsstelle des Kreisjugendrings.



Besuchen Sie uns im Internet unter [www.kammerstein.de](http://www.kammerstein.de)

## Wir gratulieren

### 70 Jahre

26.05.2018

**Marianne Zeh**

Laubenhaidstraße 4, Haag

28.05.2018

**Anna Richter**

Rudelsdorfer Straße 24, Barthelmesaurach

### 75 Jahre

15.05.2018

**Gertrud Hechtel**

Angerstraße 5, Kammerstein

28.05.2018

**Irma Böhm**

Austraße 30, Haag

### 85 Jahre

13.05.2018

**Heinrich Edel**

Finkenstraße 6, Barthelmesaurach

20.05.2018

**Alfons Frauenknecht**

Lerchenstraße 16, Barthelmesaurach

### 92 Jahre

14.05.2018

**Maria Schwab**

Rudelsdorfer Straße 34, Barthelmesaurach

### 94 Jahre

08.05.2018

**Margareta Ossmann**

Heidenbergstraße 10, Neppersreuth

## Ehejubiläen

### 60 Jahre

10.05.2018

**Babette und Hans Gsänger**

Espanstraße 1, Kammerstein

17.05.2018

**Elfriede und Johann Mehl**

Günzersreuth 3

22.05.2018

**Ella und Alfons Frauenknecht**

Lerchenstraße 16, Barthelmesaurach

23.05.2018

**Gunda und Josef Kohl**

Schwabacher Straße 13, Haag



## Aus dem Gemeinderat

### Jugendarbeit in der Gemeinde Kammerstein blüht

Die drei Jugendbeauftragten der Gemeinde Kammerstein, bestehend aus den Gemeinderatsmitgliedern Christian Böhm, Regina Feuerstein und Daniela Wirth, stellten in der letzten Sitzung des Gemeinderates wieder ihren ausführlichen Bericht zur Jugendarbeit vor.

So gebe es bei der Anzahl der jeweiligen Altersgruppen einen leichten Rückgang. Die Angebote für junge Menschen in der Gemeinde Kammerstein seien weiterhin außerordentlich vielfältig. So wachse insbesondere die Jugendarbeit bei der Kammersteiner Blasmusik und bei den Freiwilligen Feuerwehren. Neu sei die Johanniter-Jugend, die sich einmal im Monat trifft, um die Erste Hilfe besser kennen zu lernen.

Ein besonders wichtiger Termin für die Jugendbeauftragten sei das Treffen der Jugendbeauftragten im Landkreis Roth, das durch den Kreisjugendring koordiniert wird. Hier finde ein regelmäßiger Austausch mit anderen Kommunen statt. Ein wichtiger Punkt in diesem Jahr sei die sogenannte U18-Wahl am 5. Oktober 2018. Dort sollen Jugendliche unter dem 18. Lebensjahr an die verschiedenen Wahlen herangeführt werden und das Thema Politik besser kennenlernen.

### Jugendzukunftswerkstatt in der Gemeinde Kammerstein

Am 12. Juli 2018 findet zudem der Tag der „Jugendzukunftswerkstatt“ in der Gemeinde Kammerstein statt. An diesen Tag können Jugendliche im Alter von 13 bis 18 Jahren gemeinsam Zukunftsideen entwickeln und kreative Lösungsvorschläge erarbeiten. Hierbei sollen neben jugendrelevanten Themen wie Schule, Freizeit, Mobilität auch weitere Themen der Regionalentwicklung angesprochen werden.



Kreative Methoden wie Video- und Audiointerviews (Schüler befragen Schüler) sollen die Aktion für Jugendliche spannend gestalten. Die Präsentation der Ausarbeitung findet an diesen Tag um 15.00 Uhr im Bürgersaal Kammerstein statt.

Bürgermeister Walter Schnell dankte den ehrenamtlichen Beauftragten für die wertvolle Arbeit und zeigte sich vom anspruchsvollen Angebot der Jugendarbeit in der Gemeinde Kammerstein – ebenso wie die Mitglieder des Gemeinderats – sehr angetan. Sein besonderer Dank galt allen ehrenamtlichen Jugendleitern, die mit ihrer Arbeit die Lebenssituation junger Menschen verbessern.

### Antrag auf Vorbescheid zugestimmt und gemeindliches Einvernehmen erteilt

Der Gemeinderat stimmte einstimmig dem Antrag auf Vorbescheid zum Neubau eines Wohnhauses mit Garage im Ortsteil Oberreichenbach zu. Die Zustimmung erfolgte unter Berücksichtigung von Auflagen. Zudem teilte der Gemeinderat ebenfalls einstimmig das gemeindliche Einvernehmen für den Antrag auf Baugenehmigung zum Wohnhausumbau mit Dachkerker, Dachfenster, Wintergarten, Windfang und Loggia im Ortsteil Barthelmesaurach. Auch hier müssen Auflagen beachtet werden.

### Bauleitverfahren der Stadt Windsbach

Im Parallelverfahren möchte die Stadt Windsbach die Änderung des Bebauungsplans mit integriertem Grünordnungsplan im Gewerbegebiet „Fohlenhof-Nord“ in Verbindung mit der Änderung des Flächennutzungsplanes mit integriertem Landschaftsplan ändern. Der Gemeinderat erhob keine Einwände. Für den Ortsteil Rudelsdorf sind keine negativen Auswirkungen zu befürchten.

### Jahresrechnung 2016 abgesegnet

Nach dem ausführlichen Bericht der Vorsitzenden des Rechnungsprüfungsausschusses, Gemeinderätin Regina Feuerstein, stellte der Gemeinderat die Jahresrechnung für das Haushaltsjahr 2016 fest.

Er bestätigte Ersten Bürgermeister Walter Schnell und der Verwaltung eine korrekte und übersichtliche Haushaltsabwicklung des Haushaltsjahres 2016. Die bei der örtlichen Rechnungsprüfung aufgetretenen Fragen wurden umfassend von der Verwaltung beantwortet. Der Gemeinderat beschloss daraufhin die Entlastung des Ersten Bürgermeisters. Der erforderten Leistung von über- und außerplanmäßigen Ausgaben im Haushaltsjahr 2016 – soweit nicht bereits vorher schon erfolgt – wurde ebenfalls zugestimmt.

Für ein freundliches  
MITEINANDER ...

**hofmann**  
denkt

UNSER  
**SORGLOS SAUBER**

INDIVIDUALSERVICE

**NUTZEN SIE UNSEREN  
ABFALLSERVICE**

BIOABFÄLLE • SPERRMÜLL • GARTEN-  
ABFÄLLE • SONDERMÜLL • GEFÄHRLICHE  
ABFÄLLE • BAUSCHUTT • AKTEN-  
VERNICHTUNG • ABFALLBERATUNG  
INFORMIEREN SIE SICH + FRAGEN SIE UNS

Jetzt einfach über die  
hofmann-WEBSITE anfragen

[www.hofmann-denkt.de](http://www.hofmann-denkt.de)

Abfallservice
Containerservice
WertstoffsERVICE
Sonderdienste

PETER  
**WITTMANN**

TRANSPORTE • NAH- U. FERNVERKEHR

**Mainbachstr. 2 • 91126 Kammerstein-Haag**  
Telefon 0 91 22 / 29 10  
Telefax 0 91 22 / 51 34

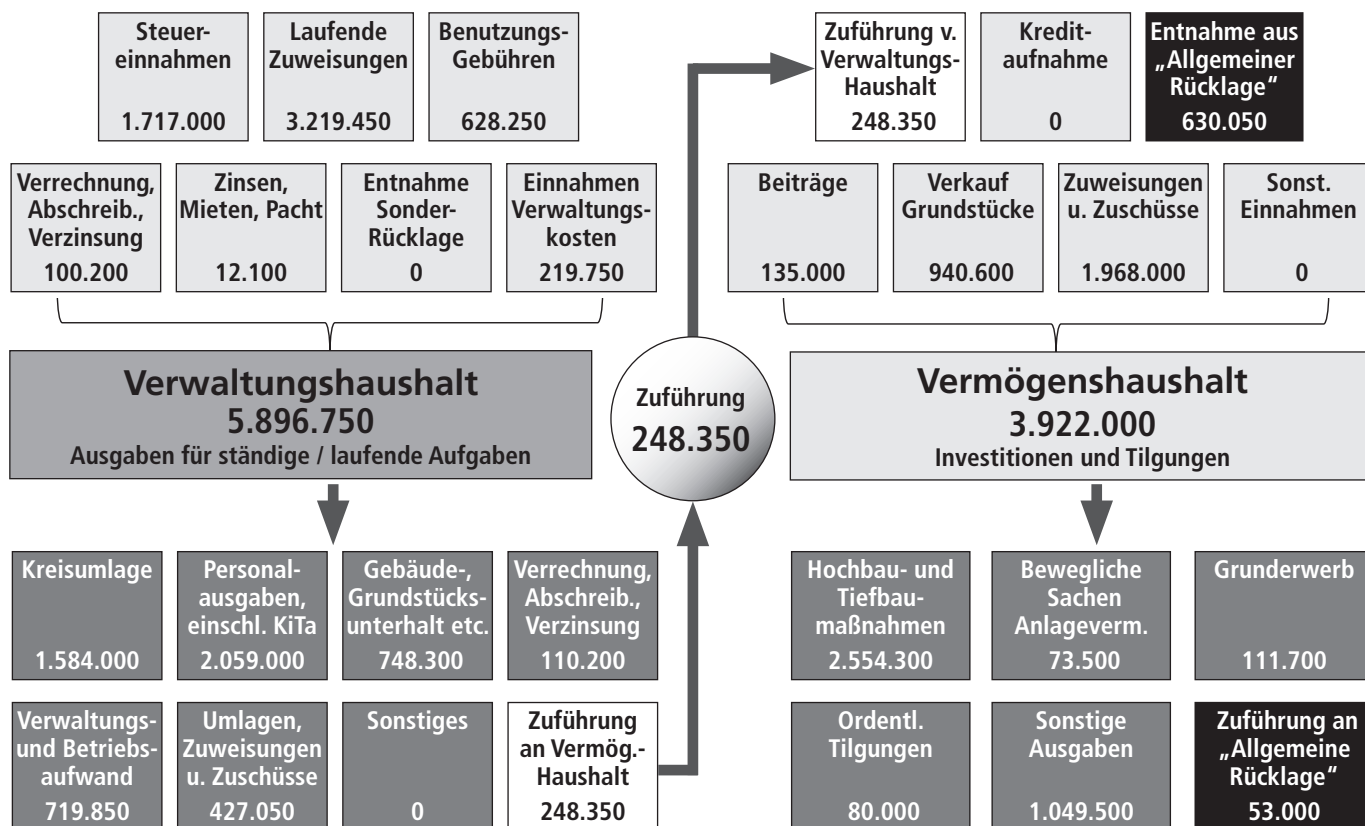




# Gesamthaushalt 2018

9.818.750

Alle Angaben in Euro



Abschließend dankte Bürgermeister Walter Schnell insbesondere Kämmerer Stefan Barthel und seinem Team für die ausgezeichnete Haushaltsführung. Sein Lob galt auch dem Rechnungsprüfungsausschuss mit Regina Feuerstein, Daniela Wirth und Bernd Weiß für die fleißige und konstruktive Arbeit.

## Partnerschaftsbegegnungen mit Verona-Quinzano und Petrovac-Drinić stehen an

Gleich zwei Partnerschaftsbegegnungen stehen im Juni in der Gemeinde Kammerstein an. In der Zeit vom 8. bis 11. Juni

2018 kommt eine Delegation aus Verona-Quinzano in Italien, zwei Wochen später vom 21. bis 24. Juni 2018 die Delegation aus Petrovac-Drinić (Bosnien-Herzegowina).

Die jeweiligen Partnerschaftsbeauftragten Willi Lemke, Oliver Luschka, Jürgen Melzer und Richard Zeller berichteten ausführlich über das geplante Programm. Die Bevölkerung ist hierzu herzlich eingeladen. Bürgermeister Walter Schnell dankte in diesem Zusammenhang für die gute Arbeit der Verwaltung und den Partnerschaftsbeauftragten.



**Hofmann & Rothenbucher**  
Rechtsanwälte

**Roland Hofmann**  
**Elke Rothenbucher**  
Rathausgasse 9  
91126 Schwabach  
Tel.: 09122/188 77-0  
Fax: 09122/188 77-10

**Bonnfinanz**

Die erste Adresse  
für Vorsorge,  
Vermögensaufbau,  
Baufinanzierung  
und Risikoabsicherung.

Beratung und Vermittlung durch:  
**Reiner Feuerstein**  
Direktionsleiter für Bonnfinanz  
Günzersreuth Nr. 33  
91126 Kammerstein  
T. 09178 99832-0  
F. 09178 99832-99  
reiner.feuerstein@bonnfinanz.de



Ein Unternehmen der ZURICH Gruppe



## Dorfkapelle Rudelsdorf

Ehemalige Viehwaage nun ein  
„Ort der Stille“

### Zur Dorfkapelle geweiht

Ein geschichtsträchtiges Gebäude erhielt unter den Augen zahlreicher Gäste die Weihe durch hohe kirchliche Würdenträger. Namhafte Vertreter aus Politik und Wirtschaft aus der Gemeinde Kammerstein und dem Landkreis Roth sowie Bürgerinnen und Bürger aus Rudelsdorf waren gekommen, den neuen „Ort der Stille“ in Rudelsdorf zu begrüßen.

Bürgermeister Walter Schnell freut sich auf die neue Dorfkapelle. Sie soll als Raum der Stille für die Bürgerschaft und Gäste genutzt werden und ist öffentlich zugänglich. Darüber hinaus steht die schlichte Kapelle auch für kirchliche Zwecke zur Verfügung.

#### Schon immer „Kapelle“

1909 als „Feuerwehrhaus mit Gemeindeuhr und Glocke“ erbaut, wurde dieses Gebäude von den Rudelsdorfern von jeher liebevoll „Kapelle“ genannt, mutmaßlich wegen seiner baulichen Besonderheit und einer fehlenden Alternative. Im Herzen des Dorfes gelegen, wurde das Gebäude lange als Viehwaage genutzt. Diese Waage und das tägliche Aufziehen der Uhr übernahm über viele Jahrzehnte der Rudelsdorfer Georg Lacher, Jahrgang 1938.

Mit der Flurneuordnung und der Dorferneuerung stand 2017 die Sanierung dieser architektonischen Besonderheit für die Gemeinde und die Rudelsdorfer Bürger auf dem Plan. Im Rahmen der Dorferneuerung teilten sich die Kosten



hierfür das Amt für Ländliche Entwicklung in Ansbach und die Gemeinde Kammerstein. Die Kosten konnten durch die unkonventionellen Eigenleistungen der Helfer deutlich gemindert werden.

#### Ehrenamtliche Mitarbeit

Bürgermeister Walter Schnell dankte bei der Einweihung den zahlreichen Helfern für ihre selbstlose Arbeit während der Sanierung, aber auch Georg Lacher für die Jahrzehnte lange Betreuung dieses Kleinods.

Ehrenamtliches Engagement war beim Bau 1909 und war auch bei der Sanierung 2017 gegeben. Durch tatkräftige Eigenleistungen minimierten die Rudelsdorfer die Kosten für das Amt für Ländliche Entwicklung und die Gemeinde Kammerstein.

Eine Dankurkunde von der Gemeinde Kammerstein für ehrenamtliche Mitarbeit erhielten Andreas Seitzinger als Ortssprecher der Teilnehmergemeinschaft Rudelsdorf, Georg Lacher,



Christa Süß, Georg Hechtel, Gerhard Förster, Hans Ledwig, Hans Stallwitz, Harald Stallwitz, Johannes Kübler, Thomas Heidner und Werner Kübler.

#### Weihe durch Regionalbischöfin

Regionalbischöfin Elisabeth Hann von Weyhern aus Nürnberg, Dekan Klaus Stiegler aus Schwabach und Pfarrer Hans-Josef Peters für die katholische Pfarrgemeinde Veitsaurach weihten die sanierte Dorfkapelle.

Nach einem Gottesdienst in der Scheune des Landgasthauses Zwick erinnerte Bürgermeister Schnell an Jubiläen in diesem Jahr. Vor 40 Jahren gab es die Gebietsreform, bei der sich Rudelsdorf auf Wunsch der Bürger der Gemeinde Kammerstein anschloss, vor 20 Jahren wurde das Rathaus in Kammerstein fertiggestellt und vor fünf Jahren die Jakobuskapelle am Fuß des Heidenbergs eröffnet. In diesem Zusammenhang dankte der Bürgermeister Adolf Förster aus Rudelsdorf für sein herausragendes Engagement in der Zeit der Gebietsreform. Schnell: „Adolf Förster war ein Vordenker und Motor.“

Bürgermeister Walter Schnell begrüßte die vielen Gäste.







Die Festpredigt hielt Regionalbischöfin Elisabeth Hann von Weyhern.

### Ort der Ruhe

„Auch dieser Ort in Rudelsdorf soll nun ein Ort der Ruhe sein“, so Schnell. „Wir brauchen Orte, an denen wir zur Ruhe kommen können. Orte der Stille, Orte der Entschleunigung. Wir brauchen Orte, wo wir Orientierung finden und Kraft für das Leben tanken können. Die neue Dorfkapelle in Rudelsdorf soll so ein Ort für alle Rudelsdorfer, für alle Gemeindeglieder und für alle Gäste sein.“

Regionalbischöfin Hann von Weyhern: „In Zeiten, in denen Gotteshäuser umfunktioniert und zweckentfremdet werden, ist die Wandlung von einem Feuerwehrhaus in eine Kapelle etwas Besonderes.“

Hier treffen sich Menschen, kommen zur Ruhe, können danken oder Trost suchen und haben somit eine neue Mitte.“

### Landrat freute sich

Landrat Herbert Eckstein sagte in seinem Grußwort: „Wir entscheiden, was getan wird. Die Kraft kommt aus den Dörfern.“ Sein besonderer Dank galt der Gemeinde Kammerstein. „Die Kapelle wird mit der Weihe in den Dienst Gottes gestellt“, so Dekan Klaus Stiegler.

### Spende für Dorfkapelle

Der Vorstand der Raiffeisenbank Roth-Schwabach, Erwin Grassl, überreichte 500 Euro für die Kapelle. Der Posaunenchor Barthelmesaurach umrahmte musikalisch den feierlichen Akt und den Gottesdienst. Für die Sicherheit sorgte die FFW Aurachhöhe und für das leibliche Wohl die Familie Seitzinger vom Landgasthaus Zwick.

Das ORF TV filmte die Feier im Rahmen des transnationalen LEADER-Projekts „Exulanten – VerWURZELT“ – 500 Jahre Reformation in Franken und Österreich“. Die „Peterlersbom Revival Band“ umrahmte musikalisch im Anschluss an die Feierlichkeiten.

Beatrix Frank



Erinnerungsfoto mit allen ehrenamtlichen Helfern.



Die „Peterlersbom Revival Band“ schloss den Abend ab.



## Klima der Mitmenschlichkeit

**Was hat denn das Klima mit der Menschlichkeit zu tun? Was ist denn das für ein eea-Tipp?**

In den folgenden Zeilen will ich versuchen, diesen Zusammenhang zu erklären. Dazu möchte ich auch ganz weit in unsere Geschichte zurückblicken.

Im Moment gibt es viel über Karl Marx zu lesen und zu sehen. Der kritische Philosoph wäre heuer 200 Jahre geworden, sein größtes Werk „Das Kapital“ 150 Jahre alt. Man darf und mag über die Auswirkungen seines Wirkens im Sozialismus (nach seinem Tod) verschiedener Meinung sein, seine Analyse des Kapitalismus wird bis heute anerkannt (in einfachen Worten):

Der Kapitalismus kann nur durch die Ausbeutung der Arbeitskraft und der Umwelt überleben.

Wenn wir uns die prekären Arbeitsverhältnisse im unteren Lohnsektor, die drohende Altersarmut oder aktuelle Bilder von Kinderarbeit in Kleidungsfabriken in Asien anschauen – die These der „Ausbeutung der Arbeitskraft“ ist weiter aktuell. Wenn wir uns überlegen, wie schwer wir uns mit der Energiewende, dem Kohleausstieg, dem Dieselskandal, dem Umweltschutz immer noch tun, obwohl es um unsere Zukunft und unsere eigene Gesundheit geht – auch hier zeigt sich der Kapitalismus „beharrlich“. Der Mensch („Arbeiter“) und die Umwelt „leiden“ weiterhin.

Vor fast 40 Jahren schrieb Herbert Fuehr (ehemaliger Redakteur der Nürnberger Nachrichten) folgenden Kommentar:

*„Wege zur neuen Energiepolitik (23.7.1979)“*

*Im Herbst will die Bundesregierung konkrete Vorschläge zum Energiesparen vorlegen...*

Sparen könnte aber auch bedeuten, nicht erst beim Verbraucher anzusetzen, sondern von Anfang an Energiequellen rationeller zu verwenden. Weit mehr regenerative Ressourcen verwenden, etwa Solarkollektoren oder Wärmepumpen, die Kraft-Wärme-Kopplung. Selbst bei vorsichtiger Beurteilung könnten Sparen und rationellere Energieverwendung bis 1985 mehr leisten als die bis zu diesem Zeitpunkt vorgesehenen Kernkraftwerke. Dass al-

ternative Strategien ein Versuch sind, die Bundesrepublik weniger abhängig von Energieimporten zu machen und von Großtechnologien, die nicht nur anfällig sind, sondern auch auf die Verschwendung von Ressourcen bauen und hohe Investitionen zur Beseitigung von Umweltschäden erfordern.“

Vor 40 Jahren und aktueller denn je: Wenn Herr Fuehr nicht schon in Rente wäre, könnte er seinen Kommentar morgen wieder in der NN veröffentlichen – erschreckend und traurig zugleich. Wir können nicht behaupten, wir hätten es nicht gewusst!

Umso mehr traurig, da wir uns aktuell in einer Zeit befinden, in der sich einiges scheinbar wieder rückwärts dreht – in der man mit Klima- und Umweltschutz oder Mitmenschlichkeit keinen Blumentopf gewinnt. Gerade muss man schon etwas über oder besser noch gegen Flüchtlinge sagen.

Jetzt dreht er völlig ab – der Kühlewind! Was haben denn jetzt die Flüchtlinge hier zu suchen???

In unserer komplizierten Welt gibt es keine einfachen Lösungen mehr (gab es auch noch nie!) und irgendwie hängt alles mit allem zusammen: Die nächste absehbare Fluchtursache wird der Klimawandel sein. Manche Länder werden untergehen, andere vertrocknen und werden daher unbewohnbar. Die Menschen dort werden wohl fliehen müssen. Somit hängt das Klima und die Mitmenschlichkeit sehr eng zusammen.

Dies hat übrigens ein Mann schon vor über 2.000 Jahren erkannt (auf den sich im Moment wieder alle möglichen und unmöglichen Leute berufen): Jesus warb für Nächstenliebe und Bewahrung der Schöpfung.

Dass nenne ich „nachhaltig“!

In diesem Sinne bin ich weder ängstlich noch hasserfüllt. Ganz im Gegenteil: Auch im Jahr 2018 bin ich selbstbewusst und freudig ein christlich geprägter „Gutmensch“!

Rainer Kühlewind



# Kammersteiner Kärwa

## 29.06. bis 02.07.2018

### Freitag, 29. Juni 2018

- 18:30 Uhr Schaschlik-Essen
- 20:00 Uhr Back to the 90's

EC3TERA

### Sonntag, 1. Juli 2018

- 10:00 Uhr Gottesdienst im Festzelt
- 11:30 Uhr Mittagessen im Festzelt
- 14:00 Uhr Festzug durch Kammerstein
- 15:00 Uhr Cafeteria mit der „Kammersteiner Blasmusik“
- 19:00 Uhr Stimmungsabend mit der Band *Stadtmusik* Bayreuther Coward

Extra: Tombola mit tollen Preisen!

### Samstag, 30. Juni 2018

- 15:30 Uhr Kärwabaum stellen mit dem Posaunenchor
- 20:00 Uhr Einmarsch der Kärwaboum & Madli

BLAUE ZIPFEL

- 20:30 Uhr Bieranstich mit Schirmherr Bgm. Walter Schnell

Kärwatanz

### Montag, 2. Juli 2018

- 10:00 Uhr Frühschoppen mit Hans aus der Oberpfalz

Bürgerschießen vom 06. - 09.06. in Neppersreuth

- 19:45 Uhr Preisverleihung Bürgerschießen
- 20:00 Uhr Kärwaausklang mit 

### AMC Roth

- 11:00 Uhr Kärwachallenge am Übungsgelände in Schattenhof
- 19:00 Uhr Siegerehrung im Festzelt

### Samstag, 23. Juni 2018

- 19:00 Uhr Rathausstodel Kärwabierprobe mit Hansi Müller



Es laden ein die Kärwaboum und Kärwamadli Kammerstein, die Brauerei Gundel, die Schausteller und die Gemeinde Kammerstein!







Grußwort zur

# Kirchweih in Kammerstein



Liebe Kirchweihfreunde,

die Kammersteiner Kirchweih ist ein bedeutender Höhepunkt im Jahreslauf. Schon beim Schreiben dieser Zeilen freue ich mich auf fröhliche und beschwingte Kirchweihstage in unserer Gemeinde. In diesem Jahr feiern die Kammersteiner vom 29. Juni bis 2. Juli ihre stimmungsvolle und traditionsreiche Kirchweih.

An den Kirchweih Tagen steht die ganze Gemeinde im Zeichen der Fröhlichkeit und Gastlichkeit. Daher heiße ich alle Gäste und Kirchweihfreunde herzlich willkommen.

In Kammerstein wird altes fränkisches Kirchweihbrauchtum mit viel Freude und Hingabe gepflegt. Unsere tüchtigen Kärwaboum und –madli leisten einen wertvollen Beitrag zum Erhalt des dörflichen Brauchtums. Seit Wochen laufen die Vorbereitungen für die Kirchweih auf dem idyllisch gelegenen Kammersteiner Festplatz. Dafür danke ich allen herzlich.

Zum Kirchweihauftakt findet eine Woche vorher am Samstag, 23. Juni, eine musikalische Kärwabierprobe statt. Im Rathaus Hof und in der wunderschön sanierten Rathausscheune erwarten der FCN-Fanclub Kammerstein und die Brauerei Gundel bei gemütlicher Musik ohne Lautsprecher gut gelaunte Kirchweihgäste.

Ein besonderes Erlebnis ist das traditionelle Kärwabaumstellen am Dorfplatz. Der Bieranstich, zu dem ich herzlich einlade, wird auch in diesem Jahr von fetzigen und frechen fränkischen Kärwaliedern umrahmt.

Unser Sportschützenclub gibt sich jedes Jahr viel Mühe beim Bürgerschießen. Der/die neue Bürgerschützenkönig/-in und die siegreichen Gruppen werden am Montagabend im Festzelt geehrt.

Zu einer Kirchweih gehört auch der Festgottesdienst am Sonntag. Es ist schon sehr beachtenswert, dass unsere Jugend nach einer anstrengenden Nacht auch gemeinsam den Festgottesdienst besucht. Ein bunter Festzug, angeführt von den Kärwaboum und –madli, zieht am Sonntag durch das Dorf.

Die Brauerei Gundel und der Partyservice Weigand bewirtschaften in bewährter Weise das Festzelt. Wieder dabei sind unsere freundlichen Schausteller vom vergangenen Jahr.

Ich wünsche Ihnen heitere, abwechslungsreiche und unbeschwerte Kirchweihstage bei uns in Kammerstein. Lassen Sie sich von der guten Atmosphäre anstecken. Wir alle freuen uns auf Ihren Besuch.

Herzlichst

Ihr / Euer

*Walter Schnell*

Erster Bürgermeister

## Krisendienst Mittelfranken

### Eine Anlaufstelle für Menschen in seelischen Notlagen

#### Menschen haben Krisen:

- „Ich weiss einfach nicht mehr weiter“
- „Ich habe Angst“
- „Ich fühle mich wie in einem schwarzen Tunnel“
- „Ich habe keine Kraft mehr“
- „Mein Leben ist nur noch chaotisch, es ist wie im Labyrinth“
- „Ich schaffe es alleine nicht mehr“

#### Der Krisendienst bietet abends und nachts Hilfe für Menschen in seelischen Notlagen bei ...

- ... massiven Gefühlen von Angst, Unruhe oder Panik
- ... zugespitzten und ausweglos erscheinenden Auseinandersetzungen in der Familie
- ... bedrückender Isolation und Einsamkeit
- ... Trennung, Trauer und Verlust
- ... Selbsttötungsgedanken und Suizidgefahr
- ... psychischen Erkrankungen
- und für Angehörige, Freunde oder Bekannte, die sich deshalb Sorgen machen.

Alle Angebote des Krisendienstes sind kostenfrei, auf Wunsch anonym und unterliegen der Schweigepflicht und dem Datenschutz !

#### Wann der Krisendienst zu erreichen ist:

Montag – Donnerstag

18:00 – 24:00 Uhr

Freitag

16:00 – 24:00 Uhr

Samstag, Sonntag und feiertags

10:00 – 24:00 Uhr

Krisendienst Mittelfranken

Hessestraße 10

90443 Nürnberg

Tel. 0911/42 48 55-0

info@krisendienst-mittelfranken.de

www.krisendienst-mittelfranken.de

## INGENIEURBÜRO WEISS

SACHVERSTÄNDIGE  
FÜR

FAHRZEUGSCHÄDEN

UND -BEWERTUNG

91126 SCHWABACH

POSTF. 1908 REICHENBACHER STR. 19

E-MAIL : BERNDWEISS@T-ONLINE.DE

TELEFON (09122) 83 77 0

TELEFAX (09122) 83 77 77

DIPL.-ING. FH  
BERND WEISS BVSK

ÖFFENTL. BEST.  
UND VEREIDIGTER  
SACHVERSTÄNDIGER



Meisterbetrieb  
Carl-Heinz  
Scharer

Dorfstraße 4  
91126 Kammerstein  
Fax 09122/35 24

Beratung  
Planung  
Ausführung

Telefon : 091 22

35 22

- Installationen aller Art für Haus und Industrie
- Kundendienst
- Datentechnik
- Antennen-SAT-Anlagen
- Elektrogeräteverkauf



## Rittermarkt und Sagenfest

Kammerstein tauchte in eine rund 2000-jährige Geschichte ein – Händler, Fabelwesen, Gaukler und Geschichtenerzähler

### Mit dem Sagenfest und Rittermarkt auf Zeitreise

Zum 20. Mal tauchte Kammerstein im Rahmen des traditionellen Sagenfestes in eine rund 2000-jährige Geschichte ein. Bereits am Freitag eröffnete Herold Tandaniel den Rittermarkt, warteten Gaukler, Künstler und „Curvus Corax“ unplugged mit mittelalterlichen Klängen auf.

Der 16. Rittermarkt, zum zweiten Mal unter Leitung von Andreas Lanzendörfer und seinem Team von der Sagen-AG, zog Händler, Gewandete, historische Persönlichkeiten, Fabelwesen, Gaukler und Geschichtenerzähler aus dem ganzen Land an. Unterstützt wurde er vor allem von Stefan Bartelt und den Helfern des Diakonievereins Kammerstein. Der Rittermarkt in der kleinsten Gemeinde des Landkreises Roth zählt mittlerweile zu den größten Mittelaltermärkten in der Metropolregion.

#### Angenehme Seiten

Herold Tandaniel zur Eröffnung des Marktes: „Mit dieser Zeitreise holen wir die angenehmen Seiten des Mittelalters zurück und erfreuen uns daran.“ Wahre Worte, denn die dunklen Seiten der Geschichte, wie fehlende Hygiene, Armut, Überfälle durch Wegelagerer, offene Feuerstellen als einzige Lichtquellen und vieles mehr waren die weniger schönen Seiten seit Beginn der Zeitrechnung und davor.

Bürgermeister Walter Schnell begrüßte die Gäste und dankte allen Helfern, ohne die der Rittermarkt nicht stattfinden könnte, wie zum Beispiel dem Bauhof, der Freiwilligen Feuer-



wehr Kammerstein und dem Organisationsteam um Andreas Lanzendörfer.

#### Mittelalterliche Musik

Neben professionellen mittelalterlichen Musikanten, wie „Curvus Corax“, die „Streuner“ und „Fuchsteufelswild“, gaben sich zahlreiche Händler von nah und fern, Fakire, Geschichtenerzähler, laufende Bäume und andere Fabelwesen, Gaukler, Puppenspieler und fahrende Scherenschleifer an diesem Wochenende ein Stelldichein. „Curvus Corax“ ist europaweit unterwegs und zählt zu den Spitzengruppen in der Szene.

Ein Kreuzritter aus dem 12. Jahrhundert, ein Bürger aus dem 16. Jahrhundert, Piraten aus der Zeit bis Anfang des 18. Jahrhunderts und eine Druidin vor 2.000 Jahren plauderten friedlich an einer Taverne. Michel, ein freier fränkischer Barbar aus dem dritten Jahrhundert und Heinrich VIII. nebst Gemahlin schlenderten, prächtig gewandet, über den Markt. Amazonen aus dem „Winklerhof“ in Dechendorf trafen, edel gewandet, am Samstag mit ihren Pferden ein.

Graf Gottfried Heinrich von Pappenheim, eine historische Gestalt aus dem 17. Jahrhundert, mit Gattin Anna Elisabeth von Ottingen gaben

**LIPPERT**  
INGENIEURE

Wir sind umgezogen!

Penzendorfer Str. 12  
91126 Rednitzhembach  
Tel.: 09122 - 9374 - 0

Andreas Lippert & Team

**Tiefbau  
Ingenieurbau  
Vermessungen**

[www.lippert-ing.de](http://www.lippert-ing.de)



Fahrzeugbreite von  
2,50 m

Jetzt  
testen  
bei:

**Weiß** AVIA

Kammerstein - 09122 / 5840

Wir haben  
eine **NEUE**  
**Waschanlage**  
mit modernster Technik  
vom Marktführer  
WashTec.





sich die Ehre. „Lavendelei“ aus Schmalkalden, selbst gefertigte Ledertaschen und Haarbänder aus Karlshuld im Donaumoos, köstlicher Mutzbraten, eine kulinarische Besonderheit aus Ostthüringen aus dem 14. Jahrhundert, Waffen jeder Art, Schmuck, unzählige Gewürze von Renate Vielhuber aus Burgpreppach bei Bamberg, Trinkbecher und das Gewand von Maria Stuart, entworfen von der Renaissance-Schneiderei aus Neuburg an der Donau, das und vieles mehr war auf dem Markt zu finden.

Kamel- und Ponyreiten, ein Glücksrad, Marionetten bauen, Geschichten und ein Falkner mit seinen Raubvögeln, wie zum Beispiel einem

Steppenadler, begeisterten besonders die Kinder.

### „Wegzoll“ als Eintritt

Neu in diesem Jahr war der „Wegzoll“ für die Gäste als Eintritt. „Eine Notwendigkeit, um die Gagen der professionellen Gruppen zu stemmen“, so Veranstalter Lanzendörfer. Für die medizinische Betreuung sorgte das Rote Kreuz aus Schwabach. Zufrieden zeigte sich Andreas Lanzendörfer am Ende der Veranstaltung. Lanzendörfer: „Wir haben eine große Zustimmung für unser Konzept erfahren und konnten sehr viele Besucher begrüßen.“

Beatrix Frank



Bürgermeister Walter Schnell bedankt sich bei Andreas Lanzendörfer vom Organisationsteam.



\_WebDesign  
\_Programmierung  
\_Service

[www.Grillenberger.de](http://www.Grillenberger.de)

Fon: 09178 - 90 17 29

E-Mail: [info@grillenberger.de](mailto:info@grillenberger.de)

**MALER  
GEHRING**

seit  
1978

Lack · Farbe · Tapete  
Gerüstbau · Fassadenrenovierung  
Wärmedämmung

Schwabach-Wolkersdorf und  
Aurachhöhe 1 a, 91126 Kammerstein

Telefon 09178/998087-0

[www.maler-gehring.de](http://www.maler-gehring.de)





## Rittermarkt und Sagenfest

Traditionelles Sagenfest  
auf dem Heidenberg  
mit Falknerei  
und mittelalterlichen Klängen



## Flugshow und Folkmusik auf der Ofenplatte

Einen fulminanten Abschluss des Sagenfestes konnten zahlreiche Wanderer auf der Ofenplatte des Heidenberges erleben. Während der Marktbetrieb auf und um den Rathausplatz florierte, wanderten Tapfere bei herrlich sommerlicher Temperaturen mehrere Kilometer auf die Plattform, einer der höchsten Punkte des geschichtsträchtigen Berges.

Die beiden Bürgermeister Helmut Bauz (Büchenbach) und Walter Schnell (Kammerstein) betonten in ihren Grußworten die gute Zusammenarbeit beider Gemeinden. Gemeinsam hatten sie den Sagenweg auf dem Heidenberg angelegt, und gemeinsam feiert man seit Jahren das inzwischen traditionelle Sagenfest. Die beiden Bürgermeister bedankten sich mit herzlichen Worten bei den ehrenamtlichen Helfern.

Ob im Rahmen der Sternwanderungen von Kühedorf, Ungerthal oder Kammerstein aus oder ganz privat: Viele nahmen den Aufstieg zur Ofenplatte in Kauf, um sich unterhalten zu lassen. In der freien Natur, im Schatten der Bäume wurden die Wanderer für ihre Mühe belohnt.

### Kräutermarkt in Kühedorf – Begeisterte Kunden

## Einmal tief Duft holen

Ein ganz besonderer Duft von seltenen Kräutern und edlen Gewürzen lag beim Zunft- und Kräutermarkt in Kühedorf in der Luft.

Bereits vor dem offiziellen Beginn des Marktes strömten früh am Morgen viele Besucherinnen und Besucher nach Kühedorf, um das reichhaltige Angebot der Fieranten genauer unter die Lupe zu nehmen. Bereits am Eingang wehten Duftnoten von Lavendel, Pfefferminz und allerhand Heilkräuter den Marktgängern entgegen.

An den Ständen selbst roch es nicht nur außergewöhnlich gut, sondern man bekam auch fachkundige Beratung aus erster Hand. Denn: Nahezu alle angebotenen Lebensmittel und Artikel kamen aus eigenem Anbau oder aus eigener Herstellung.



Gespannt verfolgten die Wanderer auf der Ofenplatte die Vorführungen eines Falkners.

Herold Tandaniel führte durch das Programm und unterhielt Groß und Klein mit spannenden Geschichten.

### Mittelalterliche Musik begeisterte Publikum

Die Gruppe „Fuchsteufelswild“ aus Regensburg präsentierte Folkmusik mit altertümlichen Instrumenten. So erfuhren die Gäste, dass der Dudelsack ursprünglich aus dem Orient stamme, ein Vorläufer der Oboe sei und seit mehr als 3.000 Jahre zum Musizieren verwendet wird. Auch erzählte die Band die Mär von der Verbindung zwischen Katze und Dudelsack. Kerry Balder mit seiner „Kontaktjonglage“ begeisterte besonders die Kinder.

Beatrix Frank



Bürgermeister Helmut Bauz (li.) und Bürgermeister Walter Schnell begrüßen die Gäste auf der Ofenplatte im Heidenberg.

### Schnuppern erlaubt

„Schnuppern ist ausdrücklich erlaubt“, sagte eine Händlerin und reichte ein Büschel wohlriechender Kräuter in die Menge: „Das Zeug ist gesund!“ Die Marktkunden zeigten sich dadurch schnell begeistert und konnten somit aus erster Hand erfahren, was es für unterschiedliche Kräuter und Gewürze gibt, die so nicht im Supermarkt zu finden sind. Schnell bildeten sich Menschentrauben um die Stände, um einmal tief mit der Nase in einen Pfefferminzstrauch zu tauchen.

Bürgermeister Helmut Bauz begrüßte in Kühedorf die vielen Besucher und dankte den vielen Ehrenamtlichen und Marktbetreibern.

Darüber hinaus informierten die Fachleute an den Ständen über allerhand Wissenswertes, was die Zubereitung oder Verwendung der unterschiedlichen Gewächse betrifft.

### ... und wer mäht Ihren Rasen?



Alles aus einer Hand  
für einen perfekten Rasen.

Ihr Spezialist in Sachen  
Robotertermäher!

100% QUALITÄT • 100% SERVICE  
über  
45 Jahre  
für Sie da!  
100% KOMPETENZ

**GÖTZ** TECHNIK FÜR  
LAND, FORST, GARTEN UND REINIGUNG

Götz GmbH • Schwabacher Straße 5-7  
91126 Kammerstein / Haag • Tel. 09122 / 814 58  
www.goetz24.net • info@goetz24.net

/// Beratung vor Ort // große Auswahl  
/// fachgerechte Installation // Service





**Das Landratsamt  
Roth  
informiert:**

Auf 28 Etappen geht es quer durch den Landkreis Roth

## 35. Landkreislaufr

Am Samstag, 23. Juni 2018, findet der Landkreislaufr bereits zum 35. Mal statt.

Zu dieser beliebten Veranstaltung, die vom Landkreis Roth in Zusammenarbeit mit der Sparkasse Mittelfranken-Süd und dem Kreisjugendring Roth organisiert wird, sind alle Läuferinnen und Läufer aus dem Landkreis Roth sehr herzlich eingeladen.

Die erste von 28 Etappen wird traditionell um 7:00 Uhr in Wendelstein starten. Danach geht es quer durch den Landkreis Roth. Der Landkreislaufr endet mit der Schlussetappe der Jugend von Belmbrach zur Kreissportanlage in Roth gegen 17:20 Uhr. Die Siegerehrung wird Landrat Herbert Eckstein gegen 18:00 Uhr im Pausenhof der Berufsschule Roth vornehmen.

Auch im Jahr 2018 gibt es wieder Sonderpokale von Landrat Herbert Eckstein für die beste Dorfmannschaft und die beste Mixed-Mannschaft des Landkreises.

Nähere Informationen zum Landkreislaufr und die Ausschreibung sind im Internet unter <http://www.landratsamt-roth.de/sport> abrufbar.

Für alle Interessierten, die lieber nur zuschauen möchten, hier die Startzeiten der Etappen in der Gemeinde Kammerstein:

### Kammerstein

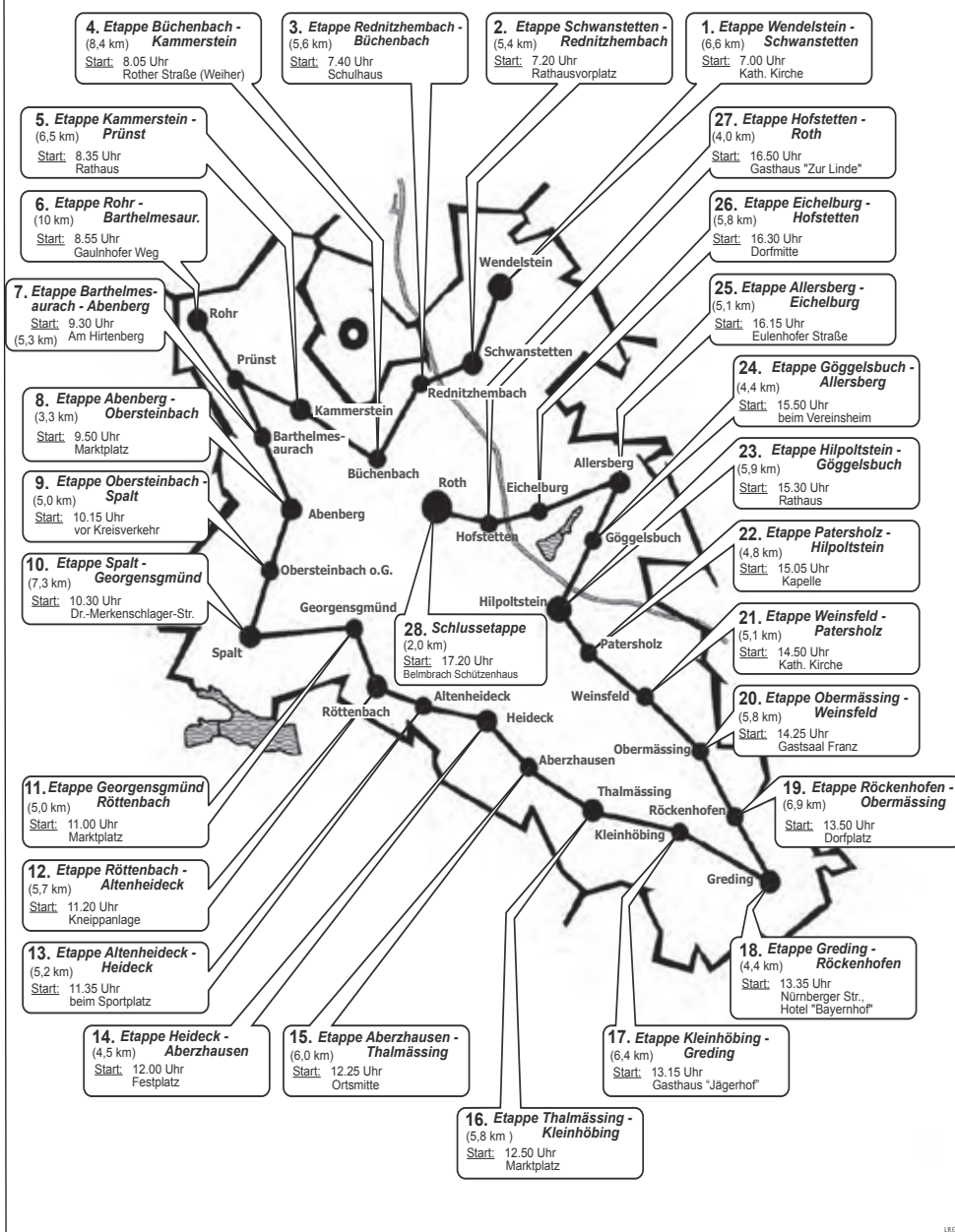
8:35 Uhr: Start am Rathaus/Dorfstraße:  
Kammerstein – Prünst

### Barthelmesaurach

9:30 Uhr: Start Am Hirtenberg:  
Barthelmesaurach – Aberg



## 35. Landkreislaufr Samstag, 23. Juni 2018



**Kürbiskerne, Kürbiskernöl, regionale Produkte**

**Aus Franken**

*Pesto, Nudeln*

*Aufstriche, Meerrettich*

*Holunderprodukte*

Kürbishof Schnell · Martin und Petra Schnell · Ringstraße 4  
91126 Kammerstein-Neppersreuth · Tel: 09122 / 830703  
[www.schnells-kuerbiskerne.de](http://www.schnells-kuerbiskerne.de) · [info@schnells-kuerbiskerne.de](mailto:info@schnells-kuerbiskerne.de)

**Unser Hofladen hat geöffnet: Mi + Do. 14-18 Uhr;  
Fr. 9-12.30 u. 14-18 Uhr; Sa. 9-13 Uhr**

**ZIMMEREI - HOLZBAU**

**LUSCHKA**

BAUPLANUNG  
HOLZDECKEN · RENOVIERUNG



Nördlinger Str. 22  
91126 Barthelmesaurach  
Tel. 09178 / 468  
Fax. 09178 / 58 06  
E-Mail: [info@luschka.de](mailto:info@luschka.de)  
Web: <http://www.luschka.de>



## Kirchweih Günzersreuth

Günzersreuther Kerwa  
vom 5.7. bis 8.7.2018

Die Günzersreuther Kerwa findet in diesem Jahr von Donnerstag, 5. Juli bis Sonntag, 8. Juli 2018, wieder am idyllischen Festplatz am Ortsausgang Richtung Brennerei statt.

Bereits am Donnerstag wird ein großes Schafkopfturnier im Festzelt durchgeführt, bei dem es viele attraktive Sachpreise zu gewinnen gibt.

Die Verköstigung der Gäste übernehmen an diesem Tag die Kerwaboum und -madli an der Grillstation und die Fischbraterei Trinkque.

Am Freitag geht's dann richtig los mit der Kerwa: Ab 18.30 Uhr Kerwa-Auftakt mit Jagdhornbläsern und Böllerschützen. Danach Festzelt-Betrieb mit der Band „Lückenlos“. Der Bieranstich erfolgt gegen 20 Uhr. Für das leibliche Wohl gibt's fränkische Küche, Leckeres von der Fischbraterei und von der Pizzeria D'Angelo.

Der Samstag steht ganz im Zeichen des Kerwa-baum-Aufstellens. Der Baum wird am Festplatz geschmückt und um 15 Uhr traditionell aufgestellt. Ab 19 Uhr gibt's „Sau am Spieß“ von Familie Rainer Spachmüller und Fisch von der Fischbraterei.

Im Festzelt sorgt die weit über die Bayerischen Grenzen bekannte Band „KLOSTERGOLD“ mit Party-Power für Stimmung.

Am Freitag und Samstag öffnet das urige Barzelt jeweils um 22.00 Uhr.

Der Sonntag beginnt um 9.30 Uhr mit einem Kerwa-Gottesdienst mit Pfarrer Merz. Die musikalische Umrahmung übernimmt der Posaunenchor Barthelmesaurach. Danach startet der Kerwa-Frühschoppen mit Weißwürsten und sauren Bratwürsten. Musikalisch begleitet wird der Frühschoppen – bis zum Ausklang der Kerwa am frühen Sonntagnachmittag – von den Jungs von „Vuglwild“.

Die Günzersreuther Kerwaboum und Kerwamadli laden schon heute ganz herzlich ein. Besuchen Sie unsere gemütliche Kerwa an einem idyllischen Plätzchen mitten im Grünen und genießen Sie mit uns fröhliche und gesellige Stunden und viele herzliche Begegnungen. Nix wie hin ...

Wir freuen uns auf Euch!

Die Günzersreuther Kerwaboum  
und Kerwamadli n.e.V.



DO. 5. JULI 20.00 UHR  
**SCHAFKOPF-RENNEN**  
ZU GEWINNEN: Spanferkel, 50L Bier und weitere attraktive Sachpreise.  
Anmeldung ab 19.00 Uhr.

ES LADEN EIN:  
DIE GÜNZERSREUTHER KERWABOUM UND -MADLI  
& DIE GEMEINDE KAMMERSTEIN

*Herzlich willkommen!*

# GÜNZERSREUTHER KERWA 5. - 8. JULI 2018

PROGRAMM

**FR. 6. JULI 2018**  
18.00 Uhr: Fränkische Küche, Fisch, Pizza  
18.30 Uhr: Kerwa-Auftakt mit den Jagdhornbläsern & den Böllerschützen.  
Ab 19.00 Uhr: Festzelt-Betrieb mit der Band LÜCKENLOS.  
20.00 Uhr: Bieranstich.

**SA. 7. JULI 2018**  
15.00 Uhr: BAUMSTELLEN am Festplatz.  
Ab 19.00 Uhr: Sau am Spieß, Fisch, Stimmung im Festzelt mit der Band KLOSTERGOLD.

**SO. 8. JULI 2018**  
9.30 Uhr: KERWAGOTTESDIENST mit Posaunenchor.  
Ab 10.00 Uhr: FRÜHSCHOPPEN mit Weißwürsten/sauren Bratwürsten im Festzelt. Kerwa-Ausklang mit den Jungs von VUGLWILD.

*Wir freuen uns auf EUCH!*





GEMEINDE  
KAMMERSTEIN

AB 22 UHR  
**BARBETRIEB**  
IM URIGEN BAR-ZELT  
FREITAG & SAMSTAG

AUF GEHT'S NACH GÜNZERSREUTH!



## Metzgerei Krug





**Im REWE Markt Kammerstein:**

**Prima gereiftes Rindfleisch: Roastbeef, Braten, Suppenfleisch**

**Viele Sorten an Salami aus eigener Herstellung**

Merkendorf  
Im REWE-Markt  
Am Wiesengrund 100  
91732 Merkendorf

Muhr am See  
Stadelner Straße 11  
91735 Muhr am See

Roßtal  
Im Penny-Markt  
Untere Bahnhofstraße 6  
90574 Roßtal

Kammerstein  
Im REWE-Markt  
Am Markt 7  
91126 Kammerstein

Speiseplan und Wochenangebote finden Sie  
immer aktuell auf unserer Internetseite:  
[www.metzgereikrug.de](http://www.metzgereikrug.de)





Grußwort zur

# Kirchweih in Günzersreuth



Liebe Kirchweihfreunde,  
liebe Günzersreuther,

**vom 5. bis 8. Juli feiern die Günzersreuther in diesem Jahr ihre fröhliche Kirchweih. Herzlich heiße ich daher alle Kirchweihfreunde und Gäste in der Gemeinde Kammerstein willkommen.**

In Günzersreuth wird fränkisches Kirchweihbrauchtum mit viel Freude und Liebe gepflegt. Dafür verdienen die tüchtigen Kerwaboum und Kerwamadli ein besonderes Lob. Aber auch die Dorfgemeinschaft und viele Freunde des Dorfes stehen zu diesem besonderen geselligen Höhepunkt im Jahr.

Die Günzersreuther Kerwaboum und Kerwamadli werden ihre Kerwa wieder in Eigenregie abhalten. Seit 2013 wird die Günzersreuther Kirchweih von der gesamten Dorfgemeinschaft mit viel Hingabe organisiert.

Ich freue mich sehr, dass die Günzersreuther nach den Erfolgen der letzten Jahre an ihrer Kerwa festhalten. Die Dorfgemeinschaft leistet damit einen wertvollen Beitrag zur Förderung des dörflichen Brauchtums und trägt zum Zusammenhalt bei. Dafür danke ich allen ganz herzlich.

Das Festzelt wird wieder auf der Festwiese Richtung Brennerei aufgebaut. Dort gibt es auch genügend Parkplätze.

Am Sonntag beginnt der Kerwa-Frühschoppen nach dem Gottesdienst gegen 10.30 Uhr und wird bis zum Ausklang von den Jungs der Gruppe „Vuglwild“ musikalisch begleitet. Zu einer Kirchweih gehört ein Kirchweihgottesdienst. Diesen hält Pfarrer Stefan Merz im Festzelt. Ich freue mich immer besonders, wenn nach einer anstrengenden und intensiven Nacht auch der Gottesdienst von den Kerwaboum und Kerwamadli besucht wird.

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Die ausgesprochen familiäre Atmosphäre in Günzersreuth gewinnt von Jahr zu Jahr mehr Anhänger. Die Günzersreuther und die Menschen in der Umgebung freuen sich auf ihre Dorfkerwa.

Ich wünsche Ihnen heitere und unbeschwerte Kirchweihstage in Günzersreuth, gemütliche und gesellige Stunden mit vielen herzlichen Begegnungen sowie gute Gespräche. Lassen Sie sich von der guten Atmosphäre anstecken. Wir alle freuen uns auf Ihren Besuch.

Herzlichst

Ihr / Euer

*Walter Schnell*

Erster Bürgermeister

## „Girls Day und Boys Day“ Zukunftstage 2018 bei der Gemeinde Kammerstein

**Ein interessiertes Mädchen schnupperte im Bauhof der Gemeinde Kammerstein.**

Auch in diesem Jahr wurden wieder die Zukunftstage 2018 – „Girls Day“ und der „Boys Day“ durchgeführt. Wie auch in den Jahren zuvor, beteiligte sich die Gemeinde Kammerstein an diesem Aktionstag.

Für den gemeindlichen Bauhof hatte sich ein Mädchen aus der Gemeinde angemeldet.

An diesem Tag konnte sie den Mitarbeitern des Bauhofs bei der Arbeit über die Schulter schauen und so vieles über die Tätigkeiten in diesem Bereich erfahren.

Vorrangiges Ziel dieser Zukunftstage ist es, Mädchen und Jungen, die beruflichen Möglichkeiten in den geschlechtsuntypischen Bereichen aufzuzeigen.



*Helena Hechtel nutzte den Girls Day und informierte sich im Bauhof der Gemeinde Kammerstein.*

# Selberbauen und bis zu 50.000 Euro sparen!

INFOS UNTER:

**YTONG Bausatzhaus-  
Partner YourHaus GmbH**

Industriestraße 6

91174 Spalt

Tel.: 0 91 75 / 3 88

[www.yourhaus-bau.de](http://www.yourhaus-bau.de)

YOUR  
HAUS





Liebe Freunde des Kammersteiner Musik-Sommers,

ich freue mich, dass ich Sie bereits zum zwölften Kammersteiner Musik-Sommer einladen darf. Alle Veranstaltungen finden auf unserer Open-Air-Bühne am idyllischen Dorfplatz in Barthelmesaurach statt. Bei schlechtem Wetter weichen wir in die Eventscheune des Landgasthofes Zwick-Seitzinger in Rudelsdorf aus.

Die unterschiedlichen Musikrichtungen und Kabarettauftritte, tolle Künstler, das schöne Ambiente an der „Alten Brücke“ in Barthelmesaurach oder die geschmackvolle gestaltete Eventscheune in Rudelsdorf, lockere und angenehme Umgebung sowie die passende Verpflegung zeichnen den Kammersteiner Musik-Sommer aus. Mitveranstalter ist die Kammersteiner Blasmusik.

Erleben Sie Musik und Kabarett im Grünen! Wir laden Sie herzlich ein und freuen uns auf Ihren Besuch!

Mit freundlichen Grüßen  
Ihr / Euer

*Walter Schnell*  
Erster Bürgermeister

**Alle Veranstaltungen finden am Dorfplatz an der „Alten Brücke“ in Barthelmesaurach, bei schlechtem Wetter in der Eventscheune Zwick in Rudelsdorf statt.**



Foto: Antje Wiech

Donnerstag, 5. Juli 2018, 20 Uhr:

### „Kaiser's Schmarren – Fränkische Frotzeleien“

Comedy, Kabarett und Wortakrobatik mit Jörg Kaiser

Zum Nachtisch Kaisers Schmarren! Sie freuen sich auf ein zuckersüßes und leicht bekömmliches Comedy-Dessert? Freuen Sie sich nicht zu früh!

Wenn Jörg Kaiser den verbalen Kochlöffel schwingt haut er dabei alles in die Pfanne was ihm der alltägliche Wahnsinn an Absurditäten ins Regal gestellt hat. Sein Rezept: Bitterböse Pointen, ein Löffelchen Sarkasmus, skurrile Wortakrobatik und eine Brise schwarzer Humor.

Jörg Kaiser ist der personifizierte fränkische Frohsinn. Er frotzelt frisch und frei über fröhliche Frühaufsteher, frustrierte Frostbeulen, freche Fragensteller, friedliche Frühstückfernseher, frostige Frühlingsblumen, frühreife Früchtchen und andere fragwürdige Frohnaturen.

**Eintritt: 15 Euro,**

für Jugendliche unter 18 Jahren, Schwerbehinderte ab 50 % und Inhaber der Ehrenamtskarte 7,50 Euro.



Donnerstag, 12. Juli 2018, 20 Uhr:

### „Die Frankenbänd – in echt!“

Den Franken aufs Maul zu schauen muss nicht heißen, ihnen immer nach dem Mund zu reden: Die Frankenbänd praktiziert ihre fröhlichen Gratwanderungen zwischen Unterhaltungskunst und Liedermacherei, zwischen „Wärt vo

Färth“ und „Bubblmoo“, zwischen „Club“ und „Strasserboh“ seit 35 Jahren. Wie viel Spaß die sieben musikalischen Charakterköpfe beim akustischen Musizieren und vokalen Harmonisieren haben, ist „in echd“, also live zu erleben.

**Eintritt: 15 Euro,**

für Jugendliche unter 18 Jahren, Schwerbehinderte ab 50 % und Inhaber der Ehrenamtskarte 7,50 Euro.

# DOMIER

Stuck- und Fassadenbetrieb GmbH

Verputz- und Stuckarbeiten

Fassadenrenovierung

Dachausbau • Vollwärmeschutz

Kapsdorf 36a • 91183 Abenberg

Tel. 09178/1611 • E-Mail: [info@domeier-stuck.de](mailto:info@domeier-stuck.de)

[www.domeier-stuck.de](http://www.domeier-stuck.de)

**Wir ehtsorgen alles!**

Schrott  
Müll  
Altautos  
Containerdienst

# RANDOW

Roth - Regensburger Ring 16 - [www.von-randow.de](http://www.von-randow.de) Tel. (09171) 2558





Donnerstag, 19. Juli 2018, 20 Uhr:  
**Smokestack Lightnin'**

Die aus der Metropolregion Nürnberg stammende Band bespielt nun seit vielen Jahren die Bühnen dieser Welt und das mit einer unaufhörlichen Kraft und Leidenschaft, die den Menschen das angestaubte Genre „Country“ wieder mit Sexappeal und Coolness näher bringt.

Live-Konzerte von Smokestack Lightnin' sind eine Hommage an die Blütezeit der amerikanischen Musikgeschichte der 50er bis 70er Jahre.

Sie zelebrieren Rootsmusik und kreieren Alternative-Country wie kaum eine weitere deutsche Band. Starsky & Hutch wären dankbar gewesen für die Titelmelodie aus den Federn dieser Jungs. Mit dabei der „Die-Ärzte-Trommler Bela B.“ und Bernie Batke.

Die bundesweit erfolgreiche Americana-Band wurde bereits mit dem Förderpreis des Bezirks Mittelfranken ausgezeichnet.

**Eintritt: 15 Euro,**

*für Jugendliche unter 18 Jahren, Schwerbehinderte ab 50 % und Inhaber der Ehrenamtskarte 7,50 Euro.*



## Open-Air im Aurachtal

Sonntag, 2. September 2018,  
18 bis 22 Uhr

**„Age Before Beauty –  
hand made music“**

Dorfplatz Barthelmesaurach

**Eintritt frei!**

Veranstalter: KaRo-Dorfkauf (Reinhardt Dober)

Relaxter Gitarrenpop, feiner mehrstimmiger Gesang im Sound der Siebziger, gemixt mit New Country-Elementen und modernem Folkrock – das sind AGE BEFORE BEAUTY.

Es erwartet Sie eine Band, die echt und irgendwie ursprünglich klingt und eine Musik, die bestens zum Mitschnippen und Genießen geeignet ist. Es sind Songs, die man kennt oder sich fragt, warum man sie nicht schon längst kennt – einfach gute Musik, die lange im Ohr bleibt, von Jacob Dylan bis Eric Clapton.

Wer Musik am liebsten pur genießt, wird sich gern an die Begegnung mit AGE BEFORE BEAUTY erinnern.

Musiker: Thilo Schulze (Gitarre und Gesang), Wollli Wollner (Piano, Gesang), Harald Tews (Gitarre, Gesang), Klaus Kiefer (Bass, Gesang), Hans-Peter Hagen (Schlagzeug).



Donnerstag, 26. Juli 2018, 20 Uhr:

**Best of Lizzy Aumeier**

Das Beste aus den Programmen „AufBass'd“, „Boxenluder“ und „Voll drauf“

Sie gilt als die Entdeckung des bayerischen Musikkabarets der letzten Jahre.

Ihr Körper ist ihr Kapital und das Markenzeichen der „Barbie-Fehlpressung“ und so entsteht daraus die wohl ansehnlichste Landkarte mit individuellen landschaftlichen, örtlichen Gegebenheiten, die man sich nur wünschen kann.

Selbstironie, Spontaneität, Hinterfotzigkeit, Schlagfertigkeit und Witz kennzeichnen ihre unglaubliche Bühnenpräsenz.

Erleben sie eine unvergleichliche Mischung aus „...das Zwerchfell strapazierender, beißender Ironie, heißer Erotik, ausgefallenen Wortspielen und beispielhafter Musikalität ...“

Das Beste aus den Programmen „AufBass'd“, „Boxenluder“ und „Voll drauf“ – preisgekröntes Kabarett

- Kulturförderpreis der Stadt Nürnberg 1994
- Münchner „Kabarett Kaktus“ 2001
- Regensburger „Thurn und Taxis Kabarett-preis“ 2002
- Kabarettpreis der Stadt Hof „Hofer Theresienstein“ 2002
- 2. Platz „Passauer Scharfrichterbeil“ 2002
- 2. Platz „Paulaner Solo“ ein kabarettistischer Wettstreit 2003
- Kulturpreis der Stadt Neumarkt/Opf. 2003

**Eintritt: 20 Euro,**

*für Jugendliche unter 18 Jahren, Schwerbehinderte ab 50 % und Inhaber der Ehrenamtskarte 10 Euro.*



**Das Landratsamt  
Roth  
informiert:**

## Familienrallye erstmals mit unterschiedlich langen Rundkursen, kostenlose Milch- und Käseproben, Turmbesichtigung Fahrradspaß für Groß und Klein

**Am Sonntag, 8. Juli 2018, heißt es wieder: Mitradeln, Mitspielen, Miträtseln bei der 19. Familien-Erlebnis-Rallye. Start und Ziel ist in diesem Jahr am Gymnasium Hilpoltstein.**

Richtig spannend wird es, wenn an den insgesamt sieben Stationen knifflige Aufgaben im Team gelöst werden. Spaß, Bewegung und viel frische Luft stehen im Mittelpunkt dieses Familienabenteuers. Es geht nicht um Geschwindigkeit, sondern um einen erlebnisreichen Tag auf dem Fahrrad. Auf einer attraktiven verkehrsberuhigten Route kann die Gegend rund um den Rothsee erkundet werden. Auch für das leibliche Wohl ist unterwegs und im Zielbereich gesorgt.

Als besondere Highlights werden in diesem Jahr Milch- und Käseproben beim Milchautomat der Familie Harrer angeboten und der Turm der Burgruine Hilpoltstein kann kostenlos besichtigt werden.

Die Strecke führt über Altenhofen, Lampersdorf und Poldsdorf entlang des Rothsees bis nach Heubühl. Weiter geht es nach Eckermühlen und wieder zurück nach Hilpoltstein. Die Radstrecke ist ca. 30 km lang, durch Abkürzungen ist aber auch eine Tour von ca. 25 km möglich. Wichtig: Bei beiden Streckenführungen werden alle Spielstationen erreicht – also gleiche Gewinnchancen für Alle.

Die Teams können zwischen 9.00 und 10.30 Uhr starten. Alle Mannschaften erhalten bei der Anmeldung eine Fahrradlenker-Kühltasche sowie den Radpass, in dem die Strecke und die Stationen beschrieben sind. Die Startgebühr beträgt 5 Euro pro Team (mit Ferienpass ermäßigt auf 3 Euro). Letzter Zieleinlauf in Hilpoltstein ist um 15.30 Uhr. Dann wird es nochmal spannend, bis Landrat Herbert Eckstein die Teams bekanntge-

## Familien-Erlebnis-Rallye

im Landkreis Roth



**Sonntag, 8. Juli 2018**

**Radeln, Suchen und tolle Preise  
bei Sport, Spaß und Spiel**

**25 km oder 30 km: Ihr entscheidet selbst!**  
Fahrrad-Rundkurs mit verschiedenen Spielstationen

Jedes Team  
erhält eine  
Fahrradlenker-  
Kühltasche!

### START UND ZIEL

Gymnasium Hilpoltstein

**Start: zwischen 9.00 Uhr und 10.30 Uhr**  
**letzter Zieleinlauf: 15.30 Uhr**

### Veranstalter:



Ziehung der Gewinner und Pokalübergabe **ab 16.00 Uhr**  
Für Essen und Getränke ist gesorgt.

Startgebühr: 5 Euro pro Team  
mit Ferienpass ermäßigt auf 3 Euro  
**DIE VERANSTALTUNG FINDET BEI JEDEM WETTER STATT!**

ben wird, welche die meisten Punkte gesammelt haben. Auf die Sieger warten wieder Pokale und tolle Preise.

Eine Voranmeldung ist nicht notwendig – einfach am 8. Juli zum Start kommen und Mitradeln.

Informationen zur Rallye gibt es beim Landratsamt Roth, Büro des Landrats, unter der Telefonnummer 09171/81-1347, E-Mail: michaela.endres@landratsamt-roth.de.

**IMMOBILIEN**  
Größter Makler in Bayern

**Wir suchen  
Häuser,  
Wohnungen und  
Grundstücke  
für vorgemerkte  
Kunden.**

**Sie wollen verkaufen?**

Sprechen Sie mit uns.



**Immobilienvermittlung Schwabach**  
Sparkasse Mittelfranken-Süd

Nördliche Ringstraße 2 a-c, 91126 Schwabach  
Tel. 09122 88-2410, Fax 09122 88-2419  
immo.sc@spkfmfrs.de

[www.spkfmfrs.de](http://www.spkfmfrs.de)

**Sparkassen  
Immobilien**  
GMBH  
VERMITTLUNG

in Vertretung der



**Andrea & Roland Krawczyk**  
**Nördlinger Straße 44**  
**91126 Schwabach**

**Wir lieben  
Lebensmittel.**



**Mo. bis Fr. 7.00 bis 20.00 Uhr**  
**Sa. 7.00 bis 20.00 Uhr**

**Tel. 09122/630280**  
**[www.Edeka-Schwabach.de](http://www.Edeka-Schwabach.de)**







## Ehejubiläum

### Babette und Hans Gsänger feierten Diamantene Hochzeit

**Seit 60 Jahren sind sie nun ein Ehepaar: Babette und Hans Gsänger aus Kammerstein konnten dieser Tage Diamantene Hochzeit feiern. Bürgermeister Walter Schnell überbrachte dem Ehepaar Gsänger die herzlichsten Glückwünsche für die Gemeinde Kammerstein und den Landkreis Roth.**

Der gebürtige Kammersteiner Hans Gsänger heiratete 1958 die in Neumühle geborene Babette Seidel. Der Maurermeister i. R. und seine Frau wohnen seitdem in ihrem Haus in der Espanstraße in Kammerstein.

Hans Gsänger, der im Jahr 2010 mit der Ehrenbürgerschaft ausgezeichnet wurde, und seine Frau Babette unterstützen und fördern seit vielen Jahren großzügig die Vereine und die Bürgerstiftung der Gemeinde Kammerstein. 30 Jahre gehörte Hans Gsänger dem Gemeinderat der Gemeinde Kammerstein an.

Bürgermeister Walter Schnell dankte dafür – auch im Namen von Landrat Herbert Eckstein – dem Jubelpaar.



Babette und Hans Gsänger.

## Ihre Gemeinde informiert:

### Personalausweise und Reisepässe rechtzeitig beantragen

**Wegen der bevorstehenden Urlaubs- und Ferienzeit raten wir, Personalausweise und Reisepässe sowie Kinderreisepässe rechtzeitig zu beantragen. Die Zeit zwischen Beantragung und Aushändigung beträgt bei Personalausweisen und Reisepässen derzeit ca. drei bis sechs Wochen. Kinderreisepässe haben eine Bearbeitungszeit von ca. einer Woche. Die Pässe und Ausweise werden von der Bundesdruckerei in Berlin hergestellt.**

Die Beantragung muss wegen der abzugeben- den Unterschrift persönlich vorgenommen werden. Bitte zur Beantragung aller Pass- und Ausweisdokument mitbringen:

1. Ein aktuelles biometrisches Lichtbild,
2. bisherigen Ausweis/Pass,
3. Geburtsurkunde (nur bei erstmaliger Ausstellung in der Gemeinde)

Außerdem muss der Antragsteller Größe und Augenfarbe angeben. Auch bei Kindern jeden Alters müssen diese Daten angegeben werden.

Bei Erwachsenen sowie bei Kindern ist das persönliche Erscheinen zwingend notwendig und kann nicht per Vollmacht übertragen werden.

Bei dem elektronischen Reisepass sind neben den personen- und dokumentenbezogenen Daten die so genannten biometrischen Daten (biometrisches Passfoto sowie zwei Fingerabdrücke) gespeichert. Die Fingerabdrücke werden bei der Antragstellung mit einem digitalen Scanner erfasst. Bei dem elektronischen Personalausweis kann der Antragsteller selbst entscheiden, ob die Fingerabdrücke auf dem Chip des Ausweises gespeichert werden sollen. Die Speicherung der Fingerabdrücke ist sowohl beim Reisepass als auch beim Personalausweis erst ab dem 6. Lebensjahr möglich und mit keiner weiteren Gebühr verbunden!

#### Gebühren

- Die Gebühren betragen bei der Beantragung
- eines Personalausweises von Personen, die das 24. Lebensjahr vollendet haben 28,80 €
  - eines Personalausweises von Personen, die das 24. Lebensjahr noch nicht vollendet haben 22,80 €
  - eines vorläufigen Personalausweises 10,00 €
  - eines Reisepasses von Personen, die das 24. Lebensjahr vollendet haben 60,00 €
  - eines Reisepasses von Personen, die das 24. Lebensjahr noch nicht vollendet haben 37,50 €
  - eines vorläufigen Reisepasses 26,00 €
  - eines Kinderreisepass 13,00 €
  - Aktualisierung/Verlängerung eines noch gültigen Kinderreisepasses 6,00 €

In dringenden Fällen kann ein vorläufiger Reisepass oder ein so genannter Express-Pass (erhältlich innerhalb von 72 Stunden) ausgestellt werden. Für den Express-Pass fallen zusätzliche Gebühren in Höhe von 32,00 € an.

Zu beachten ist außerdem, dass nach § 1 PAuswG jeder Deutsche im Sinne des Art. 116 Abs. 1 Grundgesetzes ab dem vollendeten 16. Lebensjahr ein gültiges Ausweisdokument besitzen muss. Ein Verstoß dagegen kann mit einem Bußgeld geahndet werden (§ 32 PAuswG).

Die Anforderungen der einzelnen Länder können im Internet unter [www.auswaertiges-amt.de](http://www.auswaertiges-amt.de) eingesehen werden.

Nähere Information erhalten Sie bei Katharina Gentz, Telefon 09122/92 55-10, Email: [katharina.gentz@kammerstein.de](mailto:katharina.gentz@kammerstein.de).

## Aus dem Einwohnermeldeamt

### Einwohnerzahlen

Zahl der Einwohner mit Hauptwohnsitz in der Gemeinde Kammerstein	3.094
Zahl der Einwohner mit Nebenwohnsitz in der Gemeinde Kammerstein	150
Geburten im Mai 2018	3
Sterbefälle im Mai 2018	2
Zuzüge im Mai 2018	27
Wegzüge im Mai 2018	7
<b>Stand zum 31. Mai 2018</b>	<b>3.244</b>



Besuchen Sie uns im Internet unter [www.kammerstein.de](http://www.kammerstein.de)



## Ehejubiläum

### Ella und Alfons Frauenknecht feierten Diamantene Hochzeit

Auf 60 Ehejahre konnten in Barthelmesaurach dieser Tage Ella und Alfons Frauenknecht blicken. Sie feierten das Jubiläum der Diamantenen Hochzeit im Kreise ihrer Familie. Die herzlichsten Glückwünsche der Gemeinde Kammerstein und des Landkreises Roth überbrachte dem Jubelpaar Zweiter Bürgermeister Richard Götz.

Alfons Frauenknecht war Bäcker und kannte Barthelmesaurach durch die Belieferung der damaligen Bäckerei von Frau Vollmer.



Ella und Alfons Frauenknecht mit ihren Enkelkindern.

Das Ehepaar Frauenknecht entschied sich seinen Wohnsitz nach Barthelmesaurach zu verlegen und gehörte zu den ersten, die in der

Lerchenstraße in der Barthelmesauracher Siedlung gebaut haben.

## Aus den Kirchengemeinden

### Himmelfahrt gemeinsam mit Gottesdienst gefeiert

„Christen allein zu Haus“, die nach Christi Himmelfahrt die „sturmfreie Bude“ genießen und ganz froh sind, dass Gott jetzt ein wenig weiter weg ist. Das war eines der mit Worten gemalten Bilder, mit der Pfarrerin Daniela Merz auf dem Kammersteiner Dorfplatz beschrieb, was Himmelfahrt für unsere Zeit bedeutet. „Und während wir uns eher nicht wünschen, dass der jüngste Tag bald kommen möge, sieht die Sache bei Menschen, die in Kriegsgebieten oder von Dürre geplagten Ländern wohnen, schon ganz anders aus.“

Wo zwischen all unserem materiellen Wohlstand aber durchaus auch Durststrecken für die



Gottesdienst im Freien auf dem Dorfplatz in Kammerstein.

Seele gibt, da können wir vielleicht nachfühlen, wie groß manchmal der Wunsch danach sein kann, dass Gott doch endlich wiederkommen und wie versprochen allem Leiden ein Ende bereiten möge. Umso wichtiger ist es, dass sich Christinnen und Christen eben gerade in Gottes Namen für einander einsetzen, wo es Not zu lindern und Schmerzen zu heilen gilt.

Die Kirchengemeinden Barthelmesaurach und Kammerstein feiern diesen Gottesdienst traditionell gemeinsam als „Kirche im Grünen“ und unter freiem Himmel. Heuer war er zugleich der Auftakt für eine Reihe gemeinsamer Gottesdienstfeiern. Denn während der Innenrenovierung der Kammersteiner Georgskirche wird es zahlreiche gemeinsame Gottesdienste geben.

Pfarrer Stefan Merz

Aus der Region, für die Region



Lieferservice  
Rampenverkauf  
Online-Shop  
Festservice

Brauerei Gundel GmbH • Nördlinger Straße 15 • 91126 Barthelmesaurach

[www.Brauerei-Gundel.de](http://www.Brauerei-Gundel.de)

- Kanal- und Rohrleitungsbau
- Regenwasserbehandlungsanlagen
- Straßen- und Verkehrswegebau
- Unterhaltsarbeiten
- Sonstige Tiefbauarbeiten



Tiefbau

FT Fuchs Tiefbau GmbH

Haager Winkel 4 • 91126 Kammerstein-Haag

Telefon 09122 / 93 58-0 • Fax - 10

Mail [info@ft-fuchs.de](mailto:info@ft-fuchs.de)

[www.ft-fuchs.de](http://www.ft-fuchs.de)

Fuchs:  
einfach  
LILA





## Grundschule Kammerstein

### Brandschutzerziehung an der Grundschule

Einen ganzen Vormittag nahmen sich die vier Wehren aus der Gemeinde Kammerstein (Kammerstein, Aurachhöhe, Volkersgau und Oberreichenbach) Zeit, um den Grundschüler in der Grundschule in Barthelmesaurach zu zeigen: „Feuer ist gefährlich und kann Euch verletzen!“ Der Notruf, was brennt, was nicht, der tote Winkel bei LKWs, was tun bei Fettbrand und wie atmet ein Feuerwehrmann unter Atemschutz.

Das sind Themen, welche die Erst- bis Viertklässler der Kammersteiner Grundschule am Feuerwehrtag in der Grundschule über Brandschutzerziehung kennengelernt haben. Einen ganzen Vormittag waren die Feuerwehrfrauen und -männer der Feuerwehren in der Grundschule, um den Mädchen und Jungen in Sachen Brandschutzerziehung Wissen zu vermitteln. Ziel hierbei war es, dass Kinder auf Brandgefahren aufmerksam werden, diese einschätzen und dann richtig handeln können.

Schulleiterin Edith Katheder, die sechs Klassen der Grundschule und die Lehrkräfte begrüßten die Feuerwehren, Kreisbrandinspektor Richard Götz sowie Bürgermeister Walter Schnell mit einem fröhlichen Lied. Alle freuen sich schon sehr auf diesen Tag und sind schon sehr gespannt, was ihnen heute beigebracht wird, so Schulleiterin Katheder.

#### Notruf richtig machen

Natürlich wurde den Kindern viel gezeigt. So lernten sie, wie sich ein Notruf zusammensetzt. Diesen konnten sie auch gleich „real“ am Telefon probieren. Getreu dem Motto: „Lieber unter Aufsicht ausprobieren, als daheim alleine!“, konnten sie an der nächsten Station ausprobieren „was brennt, was nicht“. Unter den Augen der Feuerwehr lernten die Kinder, was schnell brennen kann, wie z. B. Wolle, Papier und was länger braucht. Auch der Praxisversuch „Streichholz anzünden“ stand auf dem Lehrplan.

Im Außenbereich lernten die Kinder einen „schnaufenden Wüterich“ kennen, der sich schnell als Atemschutzgeräteträger rausstellte. Die Kinder sollten an dieser Station lernen, was die Feuerwehr alles braucht, wenn sie in ein brennendes Haus geht und das man vor einem komisch ausschauenden und schnaufenden Feuerwehrfrau oder -mann keine Angst haben muss. Weiter lernten sie, wie gefährlich der tote Winkel sein kann. An einer Praxisübung mit dem Feuerwehrfahrzeug sah jedes Kind anhand vom Spiegel in welchen Bereich man gesehen wird oder nicht und das Vorsicht geboten ist, wenn man an einem LKW vorbeifährt. An



der letzten Station durften die Kinder noch live eine Fettbrandexplosion miterleben und lernen, dass man brennendes Fett niemals mit Wasser löschen soll. Zwischendurch durften die Kinder an der Spritzwand ihr Können beim Feuerlöschen zeigen.

Zum Abschluss des Tages wurde noch eine kleine Evakuierungsübung durchgeführt. Mit Ertönen des Hausalarms wurden die Kinder von ihren Lehrkräften aus der Schule zu den jeweiligen Sammelstellen geführt. Kurze Zeit später erschien mit Blaulicht und Sirene die Feuerwehr. Schläuche wurden verlegt, der Atemschutzgeräteträger suchten die vermissten Kinder im Gebäude und kurze Zeit später konnte gemeldet werden: Kinder in Sicherheit und Feuer aus!

Zum Schluss bedankte sich Schulleiterin Edith Katheder bei den Feuerwehren und bat um einen kräftigen Applaus von den Schülern, für die freiwilligen Feuerwehrfrauen und -männer, die extra für sie Urlaub genommen haben, um ihnen das Thema Brandschutzerziehung näher zu bringen.

Florian Sander







## Grundschule Kammerstein

### GS Kammerstein – ein ereignisreicher April!

Im April fand zum wiederholten Male eine große Schulgeländeaktion statt, bei der Eltern, Schüler und Lehrer den „Wintermantel“ vom Pausenhof und von den Beeten entfernten. Hof und Beete wurden gesäubert, damit unsere Schüler wieder freie Bahn zum Spielen und Aus Toben bekamen und die Vielzahl an Pflanzen sich in ihrer Frühlingspracht entwickeln und zeigen konnten. Hier sei auch ein großer Dank an unseren Elternbeirat gesagt, der an solchen Aktionen sehr aktiv beteiligt ist.

Gleich am Freitag darauf besuchte die Klasse 2b das Bionicum im Tiergarten Nürnberg. Die Zweitklässler erforschten an verschiedenen Stationen, wie wir Menschen die vielfältigen ausgeklügelten Erscheinungsformen in der Natur für unsere energieeffiziente Architektur und für umweltfreundliche Techniken nutzen können.

#### Gast im Bionicum

Im Rahmen einer Sonderausstellung konnte man ausprobieren und sich informieren, wie Tiere sprechen und kommunizieren. Ein Höhepunkt dabei war ein computergesteuertes Spiel, bei dem die Schüler als Fledermaus durch den Tiergarten fliegen konnten und Hindernisse mit der Echoschallortung erkennen und einen Zusammenstoß vermeiden mussten.

Steffi und Thomas, zwei Mitarbeiter des Bionicums, hatten für die Kinder tolle Spiele und spannende Aufgaben zum Thema Orientierung und Verständigung vorbereitet. Mit pädagogischem Geschick, großem Engagement, Geduld und Humor leiteten die beiden die Schüler durch die Aufgabenstellungen. Zum Abschluss unseres Besuches durften wir noch an der Robotervorführung teilnehmen und bewundern, was Roboter Emma alles kann. Es war ein rundum gelungener Schultag! Vielleicht wurde der Grundstein für einen zukünftigen Bioniker gelegt? Ein Besuch im Bionicum ist auf jeden Fall empfehlenswert!

#### Abfall in die richtigen Tonnen

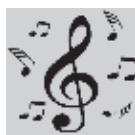
Aber nicht nur die Klasse 2b zeigt sich natur- und umweltinteressiert. Auch die Klasse 2a erweiterte ihren Horizont bei einem Besuch des Recyclinghofes Neuses. Dort erfuhr sie, welche Stoffe wieder verwertet werden und was man alles aus dem „Abfall“ machen kann.



Durch die originale Begegnung bekamen die Schüler einen Anstoß, sich Gedanken zu machen, wie wichtig es ist Müll zu trennen und zu sortieren, damit die Umwelt geschont wird und Energien gespart werden. Die Schüler können

nun ihre Erkenntnisse täglich in die Praxis umsetzen, indem sie darauf achten, dass kein Abfall auf dem Boden herumliegt oder dass Abfall in die richtigen Mülltonnen gelangt.

*Anna Rodamer*



## Gesangverein Volkersgau

### Mit dem Rad on Tour

**Die Radtour am 1. Mai hat Tradition und jedes Jahr geht es in eine andere Himmelsrichtung. Diesmal war Schwanstetten unser Ziel.**

Trotz relativ kühler Witterung – zumindest bei der Abfahrt am Volkersgauer Feuerwehrhaus – sind wieder viele dem Aufruf des Gesangvereins gefolgt. Wir hatten eine schöne, nicht so anstrengende Route vor uns: Über Unterrei-

chenbach und dann an der Schwabach durch Schwabach. Richtung Katzwang am Kanal entlang fuhren wir auf wenig befahrenen Straßen, gut ausgebauten Feld- bzw. Fahrradwegen.

Unser Bild entstand nach dem gemeinsamen Mittagessen bei den Bürgerstub'n am Rathausplatz. Zurück ging es über Mittelhembach und Rednitzhembach. Die neu asphaltierte Straße bis Haag war besonders schön zu befahren.

Am späten Nachmittag erreichten wir dann wieder unseren Ausgangspunkt. In unserer Vereinsgaststätte in Volkergau erwartete uns noch ein vielfältiges Kuchenbuffet. Die Wirtsleute freuten sich über eine volle Stube und wir alle über einen schönen Ausklang zum 1. Mai.

*Die Vorstandschaft*

*Volkersgauer in Schwanstetten.*







## Ihre Gemeinde informiert:

**1. Kammersteiner Jugendzukunftswerkstatt am 12.07.2018**

### Ideen für ein jugendfreundliches Kammerstein

Am Donnerstag, 12.07.2018, von 9 bis 16:30 Uhr, sind Jugendliche, die in Kammerstein und Dörfern der Gemeinde leben und zwischen 13 und 18 Jahre alt sind, herzlich eingeladen, bei der 1. Kammersteiner Jugendzukunftswerkstatt im Bürgersaal Kammerstein mitzumachen! Eine Einladung an alle Kammersteiner/innen in diesem Alter wir in den nächsten Tagen verschickt.

Bei dieser eintägigen Jugendveranstaltung werden jugendrelevante Themen (z.B. Freizeitgestaltung, Mobilität, Mitbestimmung, Ausbildung und Beruf) in kleinen Gruppen bearbeitet. Jugendliche entwickeln dabei gemeinsam Zukunftsideen und erarbeiten kreative Lösungsvorschläge, um ihre Gemeinde jugendfreundlicher zu gestalten.

#### Machen statt Motzen: Jugendliche mischen mit

Es geht zunächst darum, herauszufinden, wo jungen Leuten der Schuh drückt, welche Wünsche, Ideen, Vorstellungen und Bedürfnisse sie bezogen auf ihre Heimatgemeinde Kammerstein haben. Ihre Vorstellungen präsentieren sie abschließend vor Verantwortlichen und allen Interessierten aus der Gemeinde Kammerstein.

Im Anschluss werden entstandene Projektideen der Jugendlichen zusammen mit den Jugendreferent/innen, Jugendbeauftragten der Fraktionen und allen an Jugend Interessierten konkretisiert und im besten Falle sehr zeitnah umgesetzt. Dazu steht auch ein Förderbudget LAG ErLebenswelt Roth e.V. zur Verfügung.

#### Eine lebenswerte Gesellschaft für alle mitgestalten

In dem Projekt „Heute für morgen – Jugendzukunftswerkstätten im Landkreis Roth“ beschäftigen sich Jugendliche in 14 von 16 Landkreisgemeinden mit den Themen in ihrem Heimatort, die ihnen am Herzen liegen. Sie tragen Ideen, Wünsche und ganz konkrete Anliegen zusammen, um in ihrem Wohnort gut leben zu können. In einer Jugendzukunftswerkstatt finden Jugendliche kreative Lösungen und entwickeln unvoreingenommen Strategien, um diese Ideen auch in die Realität umzusetzen.

Bei diesen Prozessen der kreativen Entscheidungsfindung und des Aushandelns mit anderen erfahren junge Menschen, wie Demokratie funktioniert. Sie setzen sich intensiv mit ihrer Heimat

auseinander. Die aktive Einbindung Jugendlicher, ihre Beteiligung an Entscheidungen im Gemeinwesen ist die Grundlage für eine jugendfreundliche Gemeinde und eine Gesellschaft, die alle Bürger/innen gleichermaßen berücksichtigt und wertschätzt.

Wenn Jugendliche dort, wo sie leben, angehört und ernstgenommen werden, haben sie auch Lust, sich aktiv und direkt an der Mitgestaltung ihres Heimatortes zu beteiligen. So kann eine jugendfreundliche Kommune entstehen, von der letztlich alle profitieren.

#### Regionalentwicklung und Jugendpolitik vor Ort

Träger des Projektes „Heute für morgen –

Jugendzukunftswerkstätten in Gemeinden im Landkreis Roth“ ist der Verein ErLebenswelt Roth e.V. Der Kreisjugendring Roth ist als Kooperationspartner zuständig für die inhaltliche Vorbereitung, Durchführung und Dokumentation des Projekts. Mehr Informationen gibt es auch hier: <http://heutefuermorgen.kjr-roth.de/>.

#### Wir freuen uns auf Euer Kommen!

Walter Schnell, Erster Bürgermeister und die Jugendbeauftragten der Gemeinde Kammerstein:  
Christian Böhm,  
Regina Feuerstein,  
Daniela Wirth,  
E-Mail [jugendbeauftragte@kammerstein.de](mailto:jugendbeauftragte@kammerstein.de).



### Strahlende Gesichter über die großzügige Spende der Haager Maifreunde Erlös der Tombola für Kindertagesstätte



#### Neues aus dem Elternbeirat Spende für Tischtennisplatte

Der Erlös über 500,00 EURO aus dem Verkauf des Kammersteiner Luftbildkalenders, den Volker Bauer, MdL, vor einiger Zeit in Auftrag gegeben hatte,

#### geht an den Elternbeirat der KiTa Kammerstein.

Die Spende wird in die Neuanschaffung einer Tischtennisplatte fließen, welche für die Kinder des Kammersteiner Horts ein zusätzliches Spielangebot schaffen soll.

Volker Bauer, MdL, (Mitte links) übergab einen symbolischen Scheck an die Mitglieder des Elternbeirats Kristina Knoll (links), Diana Peipp (Mitte) und Carmen Blum (rechts).





## Feuerwehr Barthelmesaurach

### Ehrungen für verdiente Kameraden

Das diesjährige Grillfest nutzte die Freiwillige Feuerwehr Barthelmesaurach e. V., um ihre langjährigen Mitglieder für ihren aktiven Dienst in der Wehr zu ehren. Die vier Kameraden haben sich über mehrere Jahrzehnte in der Wehr engagiert und eingebracht. Kreisbrandinspektor und Zweiter Bürgermeister Richard Götz übergab zusammen mit Kreisbrandmeister Thomas Richter und dem federführenden Kommandanten Fabian Masching die Auszeichnungen.

Für 25 Jahre aktiven Dienst wurden Roland Ammon und Gerhard Flock geehrt. Das goldene Abzeichen für 40 Jahre bekamen Jürgen Bierlein und Richard Trautnitz. Die Kameraden Flock und Trautnitz waren leider privat verhin-



Fabian Masching, Thomas Richter, Roland Ammon, Richard Götz, Jürgen Bierlein, Stefan Holsten, Gerhard Flock und Andreas Sinterhauf.

dert. Sie bekommen ihr Abzeichen im kleinen Kreis nachgereicht.

Es ist wichtig für die jahrelange Treue danke zu sagen, weil es in der heutigen Zeit keine Selbst-

verständlichkeit ist, so lange zu einen Ehrenamt zustehen.

Stefan Niedermann



**Das Landratsamt  
Roth  
informiert:**

### „Spargel“ ist traditionell das Produkt der Monate Mai und Juni

**Feinschmecker in der Region wissen es längst: Die Spargelsaison ist eröffnet. Nun heißt es wieder bis Johanni: Heimischen Spargel genießen!**

Passend dazu haben das Agenda 21-Büro des Landkreises Roth und das Umweltschutzamt der Stadt Schwabach wieder traditionell den „original regionalen“ Spargel zum Produkt des Monats gewählt.

Frischer Spargel aus der Region unterstützt die heimische Landwirtschaft und fördert eine klimafreundliche Ernährung. Kurze Transportwege schützen die Umwelt und sind gleichsam wich-

tig für die Frische des Spargels. Regionaler Spargel kommt stechfrisch vom Acker, verspricht hervorragende Qualität und lässt durch seinen einzigartigen Geschmack die Genießerherzen höher schlagen. Dabei kommt der Spargel auch noch der Gesundheit zugute. Kalorienarm und reich an Vitaminen genießt das delikate Gemüse in der gesunden Ernährung einen hohen Stellenwert.

Auch in der Zubereitung sind keine Grenzen gesetzt. Ob „natur“ mit Kartoffeln, mit fränkischen Bratwürsten oder raffiniert nach neuen Rezeptideen zubereitet – Genuss ist garantiert. Auch die Fränkische Spargelkönigin Theresa Bub aus Kammerstein-Oberreichenbach liebt Spargel in vielen Variationen. Die Sympathieträgerin des Edelgemüses kocht Spargel am liebsten mit Nudeln und greift auch gerne auf den delikaten Grünspargel zurück.

Wo man stechfrischen Grün- und Bleichspargel direkt ab Hof erhält findet man in einem eigens dafür aufgelegten Flyer. Abgerundet wird das

Faltblatt mit Ernährungstipps und neuen Rezepten zum Ausprobieren.

Die Faltblätter liegen bei den Gemeinden, in den Filialen der Sparkasse und Raiffeisenbank und im Landratsamt Roth aus. In der Stadt Schwabach liegt es für Sie im Bürgerbüro, in der Sparkasse und an vielen öffentlichen Einrichtungen aus.

Das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten in Roth unterstützt diese Aktion regelmäßig mit fachlichen Beiträgen.

#### Weitere Informationen zum Thema:

Landkreis Roth,  
Wirtschaftsförderung/Lokale Agenda 21,  
Tel. 09171/81-1326,  
Stadt Schwabach,  
Umweltschutzamt, Tel. 09122 860-584 oder  
auch im Internet unter  
[www.agenda21-roth.de](http://www.agenda21-roth.de),  
[www.direktvermarkter-roth.de](http://www.direktvermarkter-roth.de) oder  
[www.schwabach.de](http://www.schwabach.de).

### Für Neubau – Ausbau – Umbau

Unsere Fachberater stehen für Sie bereit !

Überzeugen Sie sich von unserer Leistungsfähigkeit

### IHR PARTNER AM BAU



**HANS  
HUMPENÖDER**

Dr.-Haas-Str. 7  
91126 Schwabach  
Telefon  
0 91 22 / 15 09 151

**BAUSTOFF-FACHHANDEL · TRANSPORTBETON**

**Öffnungszeiten: Montag – Freitag 7.00 bis 17.15 Uhr  
Samstag 7.00 bis 12.00 Uhr**



**> HAUSTECHNIK <**  
alles aus einer Hand

Haushalt, Gewerbe  
oder Industrie:

**„WATT IHR VOLT“**

Inh. Rudolf Heisler

Untere Rangaustraße 14  
91126 Haag

☎ 0 91 22/28 85 · Privat ☎ 0 91 78/52 27 · Fax 0 91 78/56 49

- Elektro
- Heizung
- Sanitär

*Als moderner Fachbetrieb  
helfen wir gerne!*





## Marktplatz

**Die Gemeinde Kammerstein  
(Landkreis Roth, 3.200 Einwohner)  
sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt**

**eine/n Erzieher/in  
(32 bis 39 Stunden/Woche).**

Der Einsatz erfolgt im Kinderhort. Die Stelle ist zunächst befristet bis zum 31. August 2019, mit der Option auf Verlängerung oder ein unbefristetes Arbeitsverhältnis.

Nähere Informationen zu der ausgeschriebenen Stelle finden Sie unter [www.kita-kammerstein.de](http://www.kita-kammerstein.de) oder [www.kammerstein.de](http://www.kammerstein.de).

Ihre Bewerbung senden Sie bitte mit aussagefähigen Bewerbungsunterlagen bis 15. Juni 2018 an die Kindertagesstätte Kammerstein, z.H. Frau Natascha Danninger, Dorfstraße 29, 91126 Kammerstein.

Wir bitten nur Kopien einzusenden, da eine Rückgabe der Bewerbungsunterlagen nicht erfolgen kann. Telefonisch erreichen Sie uns unter Telefon 09122/14220 oder 09122/9255-17.

## Kammersteiner Blasmusik



**Hallo Musiker,**

**Die Kammersteiner Blasmusik besteht  
derzeit aus 17 Musikern und möchte  
sich vergrößern. Dazu suchen wir Dich!**

Wir bräuchten dazu noch Trompeten, Tenorhorn und Schlagzeug-Spieler usw. .

Wenn Ihr Lust habt und Böhmisches Lieder und deutsche Schlager mögt, seid Ihr richtig bei uns.

Kontakt: Richard Heubeck,  
Erster Vorstand, Tel.: 0179/4648917.



# REWE Wittl oHG

## Gemeinsam für unsere Region!

REWE Kammerstein, Am Markt 7

Tel. 09122 / 87370

Fax: 09122 / 873722

Für Sie geöffnet:

Montag - Samstag von **7 bis 20 Uhr.**



## Busaufsicht (m/w)

**für die Grundschule  
Barthelmesaurach gesucht**

Die Gemeinde Kammerstein sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n Mitarbeiter/in für die Busaufsicht an der Grundschule Barthelmesaurach. Gerade die Kleinsten können die erheblichen Gefahren im Straßenverkehr oft noch nicht richtig einschätzen. Und das Gedränge beim Ein- und Aussteigen im Schulbus werden oftmals unterschätzt.

Um den Schulweg so sicher wie möglich zu machen und die Kinder auf Gefahrenquellen hinzuweisen und ihnen eine sichere Nutzung der Schulbusse zu ermöglichen, ist eine Busaufsicht unentbehrlich.

Wer Freude am Umgang mit Kindern hat und den Grundschulern den Schulweg möglichst sichern möchte, möge sich bitte melden. Die Busaufsicht findet an allen Schultagen statt, der tägliche Zeitaufwand variiert. Die üblichen Einsatzzeiten sind morgens zum Schulbeginn und mittags nach Unterrichtsende. Für diesen wichtigen Dienst, der ein weiteres Stück Schulsicherheit garantiert, wird eine Aufwandsentschädigung bezahlt.

Für nähere Informationen und weitere Details wenden Sie sich bitte an die Grundschule Barthelmesaurach, Rektorin Edith Katheder, Telefon 09178/5235, E-Mail [grundschule@kammerstein.de](mailto:grundschule@kammerstein.de), oder an das Rathaus, Mario Gersler, Telefon 09122/9255-17, E-Mail [mario.gersler@kammerstein.de](mailto:mario.gersler@kammerstein.de).

GEMEINDEHAUS KAMMERSTEIN



GOTTESDIENST

LIEBE

10. JUNI 2018

St.-G. Kammerstein, Pfr. Stefan Merz, Am Schulbus 1, 91126 Kammerstein



## Marktplatz

### 4-Zimmer-Wohnung

2. OG in Kammerstein ab 01.08.2018 zu vermieten.

128 m<sup>2</sup>, 780 € + NK + 30 € Garage.

**Tel. 0160/3766513**

Zur Verstärkung unserer Tiefbau-Teams aus den Regionen Ansbach, Gunzenhausen, Nürnberg, Neumarkt suchen wir für unsere Baustellen nachstehendes Personal (m/w):

**Polier / Vorarbeiter  
Bagger-Fahrer  
Kanal- / Straßenbauer  
LKW-Fahrer  
Azubis**

mit entsprechender Berufserfahrung im Straßen- und/oder Kanalbau. Sowie für unsere Werkstatt am Firmensitz einen

**Bau-/Landmaschinen-  
mechaniker**

Unsere Baustellen befinden sich im Großraum Nürnberg, Mitfahrgelegenheiten und tägliche Heimkehr sind gegeben. Es erwartet Sie ein interessantes, vielfältiges Aufgabenfeld, ein angenehmes Betriebsklima unter motivierten Kollegen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, bitte an Hr. Großmann, und laden Sie sehr gerne zu einem Gespräch ein.

**FT Fuchs Tiefbau GmbH**  
Tel. 09122 9358-0  
Haager Winkel 4  
91126 Kammerstein-Haag  
[www.ft-fuchs.de](http://www.ft-fuchs.de)



### Vermieter gesucht!

Mama (41) und Sohn (10), ohne Haustiere, möchten von der Nordsee wieder in die Nähe von Oma und Opa umziehen.  
Wer hilft uns?

Suchen ruhige 3 – 4-Zimmer-Wohnung mit Balkon oder Garten in Kammerstein, Haag oder nahe Umgebung.

**Telefon 09122/1 40 72  
oder 01577-1526252**

### Ein Jahr für Dich – ein Jahr für andere

Im Rahmen des Bundesfreiwilligendienstes bietet die Gemeinde Kammerstein eine Einsatzstelle im gemeindlichen Bauhof und eine Einsatzstelle in der Kindertagesstätte der Gemeinde Kammerstein an.

Das Angebot richtet sich an Schulabgänger, die sich noch beruflich orientieren wollen, aber auch an alle anderen Personen unabhängig vom Geschlecht und Alter, die am Bundesfreiwilligendienst interessiert sind.

Mindestvoraussetzung für die Teilnahme ist die Erfüllung der Vollzeitschulpflicht. Bei der Einsatzstelle im gemeindlichen Bauhof zudem das Mindestalter von 18 Jahren, der Besitz der Führerscheinklasse B und handwerkliches Geschick.

Nähere Informationen zum Bundesfreiwilligendienst bei der Gemeinde Kammerstein sind im Rathaus bei Andrea Riepel, Telefon 09122/9255-11, E-Mail [andrea.riepel@kammerstein.de](mailto:andrea.riepel@kammerstein.de), erhältlich.

**Bundesfreiwilligendienst –  
Zeit, das Richtige zu tun!**



**SV  
Barthelmesaurach**

### Fitness-Programm in der Halle vom SV Barthelmesaurach

Montags, von 18.30 – 19.30 Uhr  
**Step-Aerobic** mit Beate und Kristina  
Fitness mit Schwung

Montags, von 19.30 – 20.30 Uhr  
**Bauch, Beine, Po** mit Beate  
Alles was die Muskeln fest macht

Donnerstag, von 16.00 – 17.00 Uhr  
**Kinderturnen** mit Steffi  
Für alle „Kleinen“ von 3–7 Jahren

Dienstag, von 16.30 – 17.15 Uhr  
**Zumba für Kids** mit Jacky Ho  
Kursgebühr für Nichtmitglieder 40,00 Euro und Mitglieder 20,00 Euro à 12 Stdn.  
(Alter 4–9 Jahre)

Dienstag, von 17.15 – 18.15 Uhr  
**Zumba für Teens** mit Jacky Ho  
Kursgebühr für Nichtmitglieder 40,00 Euro und Mitglieder 20,00 Euro à 12 Stdn.  
(Alter 10–14 Jahre)

Mittwoch, von 20.00 – 21.00 Uhr  
**Zumba für Erwachsene** mit Monique  
Kursgebühr für Nichtmitglieder 55,00 Euro und Mitglieder 30,00 Euro à 12 Stdn.

### Ab sofort auf den Freiplätzen!

Mittwoch, von 15.00 – 17.00 Uhr  
**Tennis-Jugendtraining** mit Alex  
Spiel und Spaß, bald auch um Punkte

Donnerstag, von 13.00 – 17.00 Uhr  
**Tennis-Jugendtraining** mit Alex  
Spiel und Spaß, bald auch um Punkte

Schnupperstunden und Einstieg in die Kurse sind jederzeit möglich.

**Informationen und Anmeldungen**  
Siehe homepage SVB:  
[www.sv-barthelmesaurach.de](http://www.sv-barthelmesaurach.de)



**Ihr Fachgeschäft in der Schwabacher Altstadt**

- Kinderfahrzeuge von Puky • Fahrräder von Hercules und Winora • E-Bikes von Hercules •
- Ersatzteile, Zubehör, Werkstatt •

**Hans Halbmeier • Zweiradmechaniker-Meister**

Friedrichstraße 29a • 91126 Schwabach • Telefon 0 91 22 / 8 54 29  
Für Sie da: Mo, Di, Do, Fr 8:00 – 18:00 Uhr, Sa 8:00 – 13:00 Uhr, Mittwochs geschlossen

## SCHREINEREI Harald Groß



- \* Küchendesign
- \* Reparaturen
- \* Einrichtungen
- \* Zimmertüren

- \* Terrassenbeläge
- \* Badmöbel
- \* Innenausbau
- \* Büro & Ladenbau

Gewerbepark 5  
91126 Kammerstein  
Tel. 09178 / 99 80 370

[www.schreinerei-gross.de](http://www.schreinerei-gross.de)



## Termine der Müllabfuhr

### Rest-/Biomüll

#### TOUR 1

**Mittwochs, jeweils in der geraden Kalenderwoche:**

Kammerstein, Haag, Neppersreuth, Poppenreuth, Schattenhof

#### TOUR 2

**Montags, jeweils in der geraden Kalenderwoche:**

Albersreuth, Barthelmesaurach, Günzersreuth, Hasenmühle, Haubenhof, Mildach, Oberreichenbach, Putzenreuth, Rudelsdorf, Schattenhof, Volkersgau, Waikersreuth

## Altpapiertonne/Gelber Sack

### Für alle Orte der Gemeinde

Albersreuth, Barthelmesaurach, Günzersreuth, Haag, Hasenmühle, Haubenhof, Mildach, Neppersreuth, Oberreichenbach, Poppenreuth, Putzenreuth, Rudelsdorf, Schattenhof, Volkersgau, Waikersreuth

**Dienstag, 26. Juni 2018**

**Dienstag, 24. Juli 2018**

## Gartenabfälle

### Container-Standorte durchgehend:

**Barthelmesaurach, Brenneri**

17. Februar bis 19. November 2018

**Kammerstein, Festplatz**

17. Februar bis 25. Juni 2018

## Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe ist am 21. Juni 2018

Wir bitten um kurze Beiträge sowie um Fotos. Die Redaktion behält sich Kürzungen und Änderungen der eingereichten Berichte vor. Wir wollen ein aktuelles Mitteilungsblatt. Bitte senden Sie uns daher Ihre Beiträge zeitnah zu.

## Impressum

### Herausgeber:

Gemeinde Kammerstein, Dorfstraße 10, 91126 Kammerstein, Erster Bürgermeister Walter Schnell

### Herstellung:

DAS SIEB, Roland Pichert, Bergstraße 6, 91126 Barthelmesaurach Auflage: 1.550 Stück, Druck: Druckerei Scheffel, Wendelstein

Das Mitteilungsblatt erscheint 10 x im Jahr und wird kostenlos an alle Haushalte in der Gemeinde Kammerstein verteilt und zusätzlich an verschiedene Ämter und Medien versandt.

Die Gemeinde Kammerstein distanziert sich ausdrücklich von eventuell entstehenden Urheberrechtsverletzungen aufgrund von eingesendetem Bildmaterial. Etwaige entstandene Urheberrechtsverletzungen sind bei den entsprechenden Verfassern anzumelden. Die Inhalte der abgedruckten Texte geben stets die Meinung des Verfassers und nicht des Herausgebers wieder. Die Verwaltung der Gemeinde Kammerstein



Besuchen Sie uns im Internet unter [www.kammerstein.de](http://www.kammerstein.de)

## TERMINE

### Juni 2018

Fr., 08.06. bis Mo., 11.06.  
**Partnerschaftsbegegnung mit Verona-Quinzano in der Gemeinde Kammerstein**  
Gemeinde Kammerstein



Fr., 08.06. bis Mo., 11.06.  
**Kirchweih in Kottensdorf**  
Freiwillige Feuerwehr Kottensdorf beim Feuerwehrhaus in Kottensdorf

Sa., 09.06., 10:00 Uhr bis 13:00 Uhr  
**Sommerfest Kinderkrippe**  
Kinderkrippe Kammerstein  
Kindertagesstätte Kammerstein, Dorfstraße 29



Sa., 09.06.  
**Wandertag**  
SPD-Ortsverein Kammerstein  
Nähere Informationen bei Jutta Niedermann-Kriegel, Tel.: 09178/9961573

Sa., 09.06., 18:00 Uhr  
**Katholischer Gottesdienst**  
Kath. Kirchengemeinde St. Vitus Bartholomäuskirche Barthelmesaurach

Sa., 09.06.  
**Burg-Stadt-Fest**  
Stadt Abenberg  
Weitere Informationen: [www.abenberg.de](http://www.abenberg.de)

Sa., 09.06. und So., 10.06.  
**Kirchweih in Breitenlohe**  
Am Feuerwehrhaus in Breitenlohe

Di., 12.06., 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr  
**Rentenberatung**  
Eva Maria Polster, Versichertenberaterin der Deutschen Rentenversicherung, berät Bürger, Anträge werden kostenlos ausgefüllt und entgegengenommen; Terminvereinbarung unter: Tel.: 09122/75121  
Gemeinde Kammerstein und Deutsche Rentenversicherung Rathaus, Dorfstraße 10

Mi., 13.06., 15:00 Uhr bis 16:30 Uhr  
**Senioren-Andacht mit Pfarrerin Merz**  
Senioren-Team  
Jakobuskapelle im Heidenberg



Sa., 16.06.  
**Tagesfahrt zur Landesgartenschau nach Würzburg**  
Gartenbauverein Kammerstein Würzburg  
Anmeldung und Informationen bei Marianne Böhm, Tel.: 09178/1701

Sa., 16.06., 14:00 Uhr bis 16:30 Uhr  
**Sommerfest Kindergarten**  
Kindergarten Kammerstein  
Kindertagesstätte Kammerstein, Dorfstraße 29



So., 17.06., 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr  
**Besichtigung Informationszentrum Reichsburg Kammerstein**  
Gemeinde Kammerstein  
Informationszentrum Reichsburg Kammerstein, Dorfstraße 4A



So., 17.06., 17:00 Uhr  
**Gruppenspiel zur Fußball-Weltmeisterschaft Deutschland – Mexiko**

So., 10.06., 19:00 Uhr  
**Bauerntag 2018**  
Bayerischer Bauernverband  
Festzelt Venetianerstraße, Roth-Unterheckenhofen

Do., 21.06. bis So., 24.06.  
**Partnerschaftsbegegnung mit Petrovac-Drinić in der Gemeinde Kammerstein**  
Gemeinde Kammerstein



Do., 21.06., 18:00 Uhr  
**Stammtisch**  
Sozialverband VdK, Ortsverband Abenberg und Umgebung  
Landgasthaus Zwick, Rudelsdorf

Fr., 22.06. bis Sa., 23.06.  
**Feuertanz-Festival**  
Concertbüro Franken  
Burg Abenberg

Sa., 23.06., 07:00 Uhr, ganztägig  
**Landkreislauf durch den Landkreis Roth**  
Start/Ziel:  
8.35 Uhr Rathaus Kammerstein  
9.30 Uhr Am Hirtenberg Barthelmesaurach

Sa., 23.06., 18:00 Uhr  
**Musikalische Kirchweihbierprobe**  
FCN-Fanclub  
Rathaus Scheune Kammerstein



Sa., 23.06., 19:30 Uhr  
**Sonnwendfeier**  
Ortsverein Rudelsdorf  
Tabakhalle Rudelsdorf

Sa., 23.06., 20:00 Uhr  
**Gruppenspiel zur Fußball-Weltmeisterschaft Deutschland – Schweden**

Sa., 23.06. und So., 24.06.  
**Kirchweih in Götzereuth**  
Am Feuerwehrhaus in Götzereuth  
So. 10:00 Uhr Kärwagottesdienst

So., 24.06., 09:00 Uhr  
**Johannitag Triesdorf**  
Landwirtschaftliche Lehranstalt Triesdorf  
Weitere Informationen unter: [www.triesdorf.de](http://www.triesdorf.de)

Di., 26.06., 19:00 Uhr  
**Gemeinderatssitzung**  
Gemeinde Kammerstein  
Bürgersaal Kammerstein, Dorfstraße 27

Mi., 27.06., 16:00 Uhr  
**Gruppenspiel zur Fußball-Weltmeisterschaft Südkorea – Deutschland**

Fr., 29.06. bis So., 01.07.  
**Kirchweih in Obersteinbach**  
Obersteinbach

Fr., 29.06. bis Mo., 02.07.  
**Kirchweih in Kammerstein**  
Kärwaboom Kammerstein  
Festplatz Kammerstein  
Fr.: Kirchweihauktakt,  
Sa.: 20:30 Uhr Bieranstich,  
So.: 10:00 Uhr Festgottesdienst,  
14:00 Uhr Festumzug;  
Infos unter: [www.kaerwa-kammerstein.de](http://www.kaerwa-kammerstein.de)  
S. Seiten 8–9.



# TERMINE

## Juli 2018

So., 01.07.

**Datev-Challenge Roth**

Roth und Landkreis

So., 01.07., 10:00 Uhr bis 18:30 Uhr

**Tag der Franken**

Bezirk Mittelfranken

Ansbach

9:30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst  
in St. Gumbertus

11:00 Uhr Festakt im Innenhof der Residenz

So., 01.07., 13:00 Uhr bis 16:00 Uhr

**Besichtigung Informationszentrum****Reichsburg Kammerstein**

Gemeinde Kammerstein

Informationszentrum Reichsburg

Kammerstein, Dorfstraße 4A



Mo., 02.07., 16:00 Uhr

**Achtelfinale Fußball-Weltmeisterschaft**

evtl. mit Deutschland-Beteiligung

Di., 03.07., 16:00 Uhr

**Achtelfinale Fußball-Weltmeisterschaft**

evtl. mit Deutschland-Beteiligung

Mi., 04.07., 09:00 Uhr

**KABS-Sitzung (Kommunale Allianz)**

Kommunale Allianz der Gemeinden

Kammerstein, Büchenbach, Rohr und

der Städte Abenberg und Spalt

Rathaus Spalt



Do., 05.07., 20:00 Uhr

**Kammersteiner Musik-Sommer****„Kaiser's Schmarren –****Fränkische Frotzeleien“**

Comedy, Kabarett und Wortakrobatik

mit Jörg Kaiser

Gemeinde Kammerstein und

Kammersteiner Blasmusik

Karten sind im Rathaus oder an der Abendkasse  
erhältlich.

Do., 05.07. bis So., 08.07.

**Kirchweih in Günzersreuth**

Günzersreuther Kerwaboum und -madli

Günzersreuth

S. Seiten 14–15.

Fr., 06.07. bis Mo., 09.07. (nicht in der Exceltab)

**Kirchweih in Dechendorf**

Gemeinde Rohr

Landgasthof Krug, Dechendorf

Fr., 06.07., 16:00 Uhr und 20:00 Uhr

**Viertelfinale Fußball-Weltmeisterschaft**

Sa., 07.07., 16:00 Uhr und 20:00 Uhr

**Viertelfinale Fußball-Weltmeisterschaft**

Fr., 06.07. bis Mo., 09.07.

**Kirchweih in Kühedorf**

Kühedorf

Fr., 06.07. bis Mo., 09.07.

**Kirchweih in Regelsbach**

Gemeinde Rohr

Heinrich-Reck-Platz, Regelsbach

Sa., 07.07.

**Sommerfest in Barthelmesaurach****am Sommerkeller**

SPD-Ortsverein Kammerstein

Sommerkeller Barthelmesaurach

Nähere Informationen bei

Jutta Niedermann-Kriegel, Tel.: 09178/9961573

Sa., 07.07.

**Klosterserenade**

Stadt Abenberg

Stillakirche, Abenberg

So., 08.07.

**5. Brombachseer-Kirschhof-Fest**

Stadt Spalt

Weitere Informationen: [www.spalt.de](http://www.spalt.de)

Di., 10.07., 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

**Rentenberatung**

Eva Maria Polster, Versichertenberaterin

der Deutschen Rentenversicherung,

berät Bürger, Anträge werden kostenlos

ausgefüllt und entgegengenommen;

Terminvereinbarung unter: Tel.: 09122/75121

Gemeinde Kammerstein und

Deutsche Rentenversicherung

Rathaus, Dorfstraße 10

Di., 10.07., 20:00 Uhr

**Halbfinale Fußball-Weltmeisterschaft**

Mi., 11.07., 20:00 Uhr

**Halbfinale Fußball-Weltmeisterschaft**

Do., 12.07., 09:00 Uhr bis 16:30 Uhr

**Jugendzukunftswerkstatt**

Gemeinde Kammerstein und

Kreisjugendring Roth

Bürgersaal Kammerstein, Dorfstraße 27

Do., 12.07., 20:00 Uhr

**Kammersteiner Musik-Sommer****„Die Frankenbänd – in echt!“**

Gemeinde Kammerstein und

Kammersteiner Blasmusik

Karten sind im Rathaus oder an der Abendkasse

erhältlich.



Fr., 13.07. bis Mo., 16.07.

**38. Spalter Sommernachtsspiele Spalt e.V.**

Stadt Spalt

Freilichtbühne im Bürgergarten hinter

dem Rathaus in Spalt

Weitere Informationen: [www.spalt.de](http://www.spalt.de)

Fr., 13.07. bis Mo., 16.07.

**Kirchweih in Aurau**

Am Feuerwehrhaus in Aurau

Sa., 14.07., 15:00 Uhr

**Dorffest in Oberreichenbach**

Freiwillige Feuerwehr Oberreichenbach

Feuerwehrhaus Oberreichenbach

Sa., 14.07., 16:00 Uhr

**Spiel um Platz 3 Fußball-Weltmeisterschaft**

Sa., 07.07., 18:00 Uhr

**Katholischer Gottesdienst**

Kath. Kirchengemeinde St. Vitus

Bartholomäuskirche Barthelmesaurach

So., 15.07., 10:00 Uhr

**Stillafest**

Kath. Pfarrgemeinde St. Jakobus, Abenberg

Klosterhof

10:00 Uhr: Festgottesdienst;

14:00 Uhr: Stillaandacht

mit Stillalagen im Klosterhof

So., 15.07., 14:00 Uhr bis 16:00 Uhr

**Besichtigung Informationszentrum****Reichsburg Kammerstein**

Gemeinde Kammerstein

Informationszentrum Reichsburg

Kammerstein, Dorfstraße 4A



So., 15.07., 17:00 Uhr

**Finale Fußball-Weltmeisterschaft**

Mi., 18.07., 19:00 Uhr

**Schinkenessen mit Helferfest**

Gartenbauverein Kammerstein

Rathausscheune Kammerstein, Dorfstraße 10

Do., 19.07., 20:00 Uhr

**Kammersteiner Musik-Sommer****„Smokestack Lightnin“**

Gemeinde Kammerstein und

Kammersteiner Blasmusik

Karten sind im Rathaus oder an der Abendkasse  
erhältlich.

Fr., 20.07. bis So., 22.07.

**41. Schwabacher Bürgerfest**

Stadt Schwabach

Innenstadt Schwabach

Fr., 20.07. bis Mo., 23.07.

**Kirchweih in Leuzdorf**

Gemeinde Rohr

Gasthaus „Zum goldenen Hammer“, Leuzdorf

So., 22.07., 18:00 Uhr

**Konzert mit Susan Baker**

Happy Sunday Team

der Kirchengemeinde Barthelmesaurach

Dorfplatz, Barthelmesaurach

Di., 24.07., 19:00 Uhr

**Gemeinderatssitzung**

Gemeinde Kammerstein

Bürgersaal Kammerstein, Dorfstraße 27

Do., 26.07., 20:00 Uhr

**Kammersteiner Musik-Sommer****„Kabarett und Musik****mit Lizzy Aumeier“**

Gemeinde Kammerstein und

Kammersteiner Blasmusik

Karten sind im Rathaus oder an der Abendkasse  
erhältlich.

Fr., 27.07. bis So., 29.07.

**38. Spalter Sommernachtsspiele Spalt e.V.**

Stadt Spalt

Freilichtbühne im Bürgergarten hinter

dem Rathaus in Spalt

Fr., 27.07. bis Mo., 30.07.

**Kirchweih in Büchenbach**

Büchenbach

Fr., 27.07. bis Mo., 30.07.

**Kirchweih in Dürrenmungenau**

Dürrenmungenau

Sa., 28.07., 11:00 Uhr bis 16:00 Uhr

**Ferienprogramm-Aktion**

ab 4 Jahre

Kinderfeuerwehr, Freiw. Feuerwehr Kammerstein

Feuerwehrhaus Kammerstein, Dorfstraße 25

Sa., 28.07., 18:00 Uhr

**30 Jahre FCN-Fanclub Kammerstein**

FCN-Fanclub

Rathausscheune Kammerstein



Mo., 30.07. bis Mo., 10.09.

**Sommerferien**

So., 02.09., 18 bis 22 Uhr:

**Kammersteiner Musik-Sommer****„Age before beauty“**

Hand made music

Dorfplatz Barthelmesaurach

Eintritt frei!

Veranstalter: KaRo-Dorfkauf (Reinhardt Dober)

